

16. WASSERBURGER THEATERTAGE TREFFEN DER BAYER. PRIVATTHEATER

SCHIRMHERR: MARKUS BLUME,
BAYER. STAATSMINISTER FÜR WISSENSCHAFT UND KUNST

26. April bis 7. Mai

ERÖFFNUNG

MIT CRISTOPH PRÉGARDIEN, HARTMUT HÖLL & UDO SAMEL

DAS MÄRCHENZELT AUGSBURG

ZENTRALTHEATER MÜNCHEN

THEATER ... UND SO FORT MÜNCHEN

THEATER FÜR DIE JUGEND BURGHAUSEN

FREIE BÜHNE MÜNCHEN

SENSEMBLE AUGSBURG

METROPOLTHEATER MÜNCHEN

JUNGES THEATER ROSENHEIM

MEGAPLOT NÜRNBERG

KULTURBÜHNE SPAGAT MÜNCHEN

THEATER WASSERBURG

■ theater wasserburg

MUSIK IST PROGRAMM

Frühlingskonzert der Stadtkapelle am 7. Mai, Seite 16

SPUREN DER ZEIT

Fotoausstellung von Martin Waldbauer im Ganserhaus, Seite 18

STOA LEUCHTEN

Open Air – Chillout – Sound & Light, Seite 18



WASSERBURG AM INN

Sitzungstermine

Die nächsten Sitzungen des Stadtrates und seiner Ausschüsse:

- Donnerstag, 28. April, 17 Uhr - Sitzung des Stadtrates, Aula der Mittelschule am Klosterweg
- Donnerstag, 5. Mai, 17 Uhr - Sitzung des Umweltausschusses, Sitzungssaal im Rathaus (vorab evtl. Ortstermin)

Die Tagesordnung wird in der Regel sieben Tage vor der Sitzung veröffentlicht und ist auf www.wasserburg.de/sitzungskalender einsehbar.

Bürgersprechstunden des Ersten Bürgermeisters

Der Erste Bürgermeister Michael Kölbl bietet regelmäßig Sprechstunden für Bürger im Rathaus an. Die nächsten Bürgersprechstunden:

- Donnerstag, 28. April, 10 bis 12 Uhr
- Dienstag, 24. Mai 2022, 14 bis 17 Uhr

Eine telefonische Voranmeldung mit Angabe des Besprechungsthemas ist erforderlich. Anmeldung bitte bis spätestens 12 Uhr des vorhergehenden Freitags unter 08071 105-11.

Lösung Schachrätsel Nr. 155 · 1. Txg7+ Txg7+ 2. Dh6+ Kg8 3. Dh8#

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Bekanntmachungen werden auch auf www.wasserburg.de/bekanntmachungen veröffentlicht.

Impressum

Die Wasserburger Heimatnachrichten sind das Amtsblatt der Stadt Wasserburg a. Inn.

Herausgeber, Anzeigen, Druck und Verlag:
Druckerei Weigand, Wambach und Peiker GmbH

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:
Stadt Wasserburg a. Inn, Redaktion: Andreas Hiebl

Anschrift der Redaktion:

Wasserburger Heimatnachrichten
Marienplatz 2 · 83512 Wasserburg a. Inn
Telefon (0 80 71) 1 05-19 · Telefax (0 80 71) 1 05 70
E-Mail: whn@wasserburg.de
Internet: www.wasserburg.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Druckerei Weigand, Wambach und Peiker GmbH
Leitung: Herbert Wambach

Anschrift des Verlages:

Druckerei Weigand, Wambach und Peiker GmbH
Dr.-Fritz-Huber-Str. 12 · 83512 Wasserburg a. Inn
Telefon (0 80 71) 39 04 · Telefax (0 80 71) 63 99
E-Mail: info@weigand-druck.de
Internet: www.weigand-druck.de

Auflage: 6.500 Stück

Verteilung an alle Haushalte der Stadt Wasserburg a. Inn

Erscheinung: Freitags, 14tägig

Druck: Offsetdruck auf umweltfreundlichem Papier

Die Wasserburger Heimatnachrichten und alle darin veröffentlichten Bekanntmachungen sind auch im Internet auf www.wasserburg.de abrufbar.

Erscheinungstermine

der nächsten Ausgaben:

- 09/2022 | Fr., 06.05.2022 Redaktionsschluss Mi., 27.04.
- 10/2022 | Fr., 20.05.2022 Redaktionsschluss Mi., 11.05.

(Änderungen vorbehalten)

jeweils um 16.00 Uhr

STADTBAUAMT

Neufassung der Sondernutzungsgebührensatzung

Satzung über die Erhebung von Gebühren für Sondernutzungen an öffentlichen Straßen, Wegen und Plätzen in der Stadt Wasserburg a. Inn (Sondernutzungsgebührensatzung)

Vom 11. April 2022

Auf Grund von § 2 Abs. 2 der Satzung zur Änderung der Satzung über die Erhebung von Gebühren für Sondernutzungen an öffentlichen Straßen, Wegen und Plätzen in der Stadt Wasserburg a. Inn (Sondernutzungsgebührensatzung) vom 24. Februar 2022 (Wasserburger Heimatnachrichten Nr. 6/2022 vom 25. März 2022) wird nachstehend der Wortlaut der in der vom 1. Januar 2022 an geltenden Fassung bekannt gemacht.

Die Neufassung ergibt sich aus der Änderung durch die Satzung über die Erhebung von Gebühren für Sondernutzung an öffentlichen Straßen, Wegen und Plätzen in der Stadt Wasserburg a. Inn vom 24. Februar 2022 (Wasserburger Heimatnachrichten Nr. 6/2022 vom 25. März 2022)

Satzung über die Erhebung von Gebühren für Sondernutzungen an öffentlichen Straßen, Wegen und Plätzen in der Stadt Wasserburg a. Inn (Sondernutzungsgebührensatzung)

Vom 11. April 2022

§ 1

Gebührenerhebung

Die Stadt Wasserburg a. Inn erhebt für Sondernutzungen nach § 1 Abs. 1 der Sondernutzungsgebührensatzung Gebühren.

§ 2

Gebührentatbestand

Die Gebühr wird für die Einräumung eines Nutzungsrechts erhoben. Die Gebühr wird auch erhoben, soweit eine Sondernutzungserlaubnis bereits erteilt ist.

§ 3

Entstehen der Gebührenschuld

Die Gebührenschuld entsteht mit der Erteilung der Sondernutzungserlaubnis oder dem Abschluss eines Gestattungsvertrages nach § 3 Abs. 2 oder § 3 Abs. 3 der Sondernutzungsgebührensatzung. Wenn der in Satz 1 genannte Zeitpunkt vor dem Inkrafttreten dieser Satzung liegt, entsteht die Gebührenschuld mit Inkrafttreten dieser Satzung.

§ 4

Gebührensschuldner

Gebührensschuldner ist, wer die Sondernutzungserlaubnis durch die Stadt erhält.

§ 5

Gebührenhöhe

(1) Die Höhe der Sondernutzungsgebühren bemisst sich nach Maßgabe der folgenden Absätze und nach der Anlage zu dieser Satzung (Gebührenverzeichnis). Sie ist Bestandteil der Satzung.

(2) Bei Rahmengebühren ist die Gebühr im Einzelfall nach der Art und dem Ausmaß der Einwirkungen der Sondernutzung auf die betroffene Verkehrsfläche und nach dem wirtschaftlichen Interesse des Gebührenschuldners zu bemessen.

(3) Bei Jahresgebühren wird für jeden angefangenen Monat 1/12 des Jahresbetrages berechnet.

(4) Bruchteile der nach dem Gebührenverzeichnis in Frage kommenden Maß- und Zeiteinheiten werden auf die nächste volle Einheit aufgerundet.

(5) Der errechnete Gebührenbetrag ist stets auf volle Euro aufzurunden. Die Mindestgebühr je Festsetzung beträgt 5,- Euro.

(6) Für Sondernutzungen, die nicht im Gebührenverzeichnis vermerkt sind, werden unter Anwendung der in Absatz 2 festgelegten Grundsätze Gebühren erhoben, die nach den im Gebührenverzeichnis bewerteten vergleichbaren Sondernutzungen zu bemessen sind. Fehlt eine vergleichbare Regelung, wird eine Gebühr nach Tarif Nr. 22 des Gebührenverzeichnisses erhoben.

§ 6

Fälligkeit der Gebühren

(1) Die Gebühren werden einen Monat nach Zustellung des Gebührenbescheides fällig.

Gebührenverzeichnis gem. § 5 Abs. 1 der Sondernutzungsgebührensatzung

Tarif-Nr.	Bezeichnung	Maßeinheit	Zeiteinheit	Euro
1	Aufstellen von Bau- und Verputzgerüsten für Ausbesserungs- und Malerarbeiten	je Hauseinheit	4 Wochen	frei
			ab der 5. Woche je angefangene Woche	30,00
2	Baustelleneinrichtungen, Maschinen, Gerüste, Bauhütten, Arbeitswägen, Baracken, Lagerung von Baumaterial, Container, Bauzäune, Tribünen u.ä.	je m ²	4 Wochen	frei
			ab der 5. Woche je angefangene Woche	0,40
3	Abfallbehälter, Bauwagen u.ä. (Abstellen ohne bzw. außerhalb von Baustelleneinrichtungen nach Tarif-Nr. 2)	je Stück	je angefangene Woche	6,00
4	Abstellen von Kraftfahrzeugen und Kraftfahrzeuganhängern ohne Zugfahrzeug	je Fahrzeug	je angefangenen Monat	30,00
5	Abstellen und Lagern von Gegenständen aller Art, das mehr als 24 Stunden andauert	je m ²	täglich	0,25
6	Informationsstände oder -tische	je m ²	täglich	0,40
7	Werbefahnen und Fahnenmasten	je Stück	täglich	7,00
8	Transparente/Spruchbänder	je lfd. m	je angefangene Woche	2,50
9	Verteilen von Werbezetteln (ohne Rücksicht auf die Zahl der verteilten Zettel)	je Prospektart		20,00
10	Verkaufsstände, Verkaufsfahrzeuge, Eisstände, Zeitungsstände u.ä.	je m ²	täglich	0,70 bis 3,50
11	Aufstellen von Waren auch in Körben, Kisten und Verkaufschütten oder anderen Behältern bzw. Vorrichtungen in räumlicher Verbindung mit einem stehenden Gewerbe (z.B. vor Läden)	je m ²	je angefangenen Monat	2,50
12	Tische und Stühle vor Gaststätten und Cafés	je m ²	je angefangenen Monat	3,00
13	Plakatständer und ähnliche Werbeanlagen für Veranstaltungshinweise	je Stück	je angefangene Woche	0,60
14	Reklametafeln („Straßenstopper“)	je Stück	je angefangenen Monat	6,00
15	Warenautomaten und sonstige Automaten, die über die Gebäudeflucht hinausragen	je Stück	jährlich	12,00 bis 35,00
16	Einlagerung von Benzin- und Öltanks	je Stück bis 10.000 l	jährlich	70,00
		darüber je angefangene 1.000 l		3,50
17	Einlass- und Einwurfschächte, Licht- und Luftschächte über 0,5 m ² , Kanalschächte	je Stück	jährlich	25,00
18	Überbrückungen, Unterkellerungen	je m ²	jährlich	2,00
19	Rohre und Leitungen, die nicht dem Anschluss an die öffentliche Ver- und Entsorgung dienen	je lfm	jährlich	1,50 bis 8,00
20	Haus- und Kellertreppen, Stufen und Säulen	je Stück	jährlich	12,00
21	Überbau von Grundstücken	je m ²	jährlich	6 % des jeweils vom Gutachterausschuss festgelegten untersten Preises
22	Sonstige Nutzungen, die von den vorstehenden Tarifstellen nicht erfasst sind			10,00 bis 3.000,00

(2) Die Stadt kann bei Gebühren, wenn sie für mehrere Jahre anfallen, bestimmen, dass ein Bescheid auch für die folgenden Zeitabschnitte gilt. Dabei ist im Bescheid anzugeben, an welchem Tag und in welcher Höhe die Gebühr jeweils fällig wird.

(3) Bescheide, die für mehrere Abschnitte gelten, sind

1. von Amts wegen oder auf Antrag durch einen neuen Bescheid zu ersetzen, wenn sich die Berechnungsgrundlagen ändern,
2. auf Antrag des Schuldners für die nach der Antragstellung beginnenden neuen Zeitabschnitte zu ändern, wenn sie sachlich unrichtig sind.

§ 7

Gebührenbefreiung

(1) Die Stadt kann von der Festsetzung von Sondernutzungsgebühren ganz oder teilweise absehen

- a) für Sondernutzungen von Einrichtungen der öffentlichen Hand,
- b) für Sondernutzungen, die ausschließlich sozialen oder karitativen Zwecken dienen,
- c) bei Musik- und Gesangsdarbietungen und ähnlichen Veranstaltungen nicht gewerblicher Art,
- d) bei Sondernutzungen anlässlich nicht gewerblicher Volksbelustigungen,
- e) bei Sondernutzungen für Wahlwerbung oder Volksentscheide.
- f) im Jahr 2020 und 2021 sowie 2022 bei Sondernutzungen für Verkaufsstände und -fahrzeuge (Tarifnr.10 des Gebührenverzeichnisses, zum Ausstellen von Waren (Tarifnr. 11 des Gebührenverzeichnisses) sowie zum Aufstellen von Tischen und Stühlen vor Gaststätten und Cafés (Tarifnr. 12 des Gebührenverzeichnisses).

(2) Neben Gebührenbefreiungen nach Abs. 1 kann in Erlaubnisbescheiden (öffentlich-rechtliche Sondernutzungen) oder in Gestattungsverträgen (bürgerlich-rechtliche Sondernutzungen) eine Gebührenbefreiung ausgesprochen werden, wenn eine Sondernutzung ganz oder teilweise im öffentlichen Interesse erfolgt.

(3) Für die gemäß § 4 Abs. 1 der Sondernutzungssatzung erlaubnisfreien Sondernutzungen werden keine Sondernutzungsgebühren erhoben.

§ 8

Gebührenerstattung

(1) Wird eine für Tage, Monate oder Jahre genehmigte oder gestattete Sondernutzung vor Ablauf des bewilligten Nutzungszeitraumes beendet und wurden die Gebühren hierfür bereits bezahlt, so werden auf Antrag die Gebühren anteilig erstattet. Hierbei werden nur Gebühren erstattet, die auf noch nicht begonnene Zeiteinheiten entfallen

(2) Eine Gebührenerstattung erfolgt nicht, wenn der zu erstattende Betrag weniger als 5,- Euro beträgt.

(3) Wurde eine Sondernutzungserlaubnis widerrufen, weil gegen Auflagen oder Bedingungen des Erlaubnisbescheides oder eines Gestattungsvertrages verstoßen wurde, so ist eine Gebührenerstattung ausgeschlossen.

§ 9

Vorauszahlung

Die Stadt kann Vorauszahlungen auf die Gebührenschuld verlangen, wenn sich die Gebühr zu Beginn der Sondernutzung noch nicht endgültig errechnen lässt. § 6 Abs. 1 gilt entsprechend.

§ 10

Erlass, Niederschlagung, Stundung

Für den Erlass, die Niederschlagung und die Stundung der Gebührenschuld gelten die üblichen Vorschriften der kommunalen Haushaltswirtschaft.

§ 11

Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am 1. Januar 1985 in Kraft. *

Wasserburg a. Inn, 11. April 2022
STADT WASSERBURG A. INN

Michael Kölbl
1. Bürgermeister

STADTBAUAMT

Außenbereichssatzung „Salzburger Straße“

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB);

Erlass einer Satzung über die erleichterte Zulässigkeit von Vorhaben im Außenbereich an der Salzburger Straße – Öffentlichkeitsbeteiligung gem. § 35 Abs. 6 Satz 5 i. V. m. § 13 Abs. 2 Satz 1 Nr. 2 und § 4a Abs. 3 BauGB

Der Stadtrat hat in der Sitzung am 16.12.2021 beschlossen, für den Außenbereich an der Salzburger Straße eine Satzung gem. § 35 Abs. 6 BauGB zu erlassen. Nach Durchführung der öffentlichen Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB wurde der Satzungsentwurf geändert, sodass dieser erneut gem. § 4a Abs. 3 Satz 1 BauGB auszulegen ist.

Der Geltungsbereich der Außenbereichssatzung umfasst die Grundstücke FlNr. 1254/1 (Teilfläche), 1254/2, 1254/3 (Teilfläche), 1254/4 (Teilfläche), 1254/5, 1254/10 (Teilfläche), 1254/11 und 1255/3 (Teilfläche) der Gemarkung Wasserburg a. Inn und ist aus nachfolgendem Lageplan ersichtlich, der Bestandteil dieser Bekanntmachung ist:



Maßgebend für das Verfahren zum Erlass der Satzung ist der Entwurf des Stadtbauamtes Wasserburg a. Inn in der Fassung vom 24.03.2022.

Es wird keine Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB durchgeführt. Wesentliche umweltbezogene Stellungnahmen liegen nicht vor.

Der Entwurf der Außenbereichssatzung in der Fassung vom 24.03.2022 liegt in der Zeit

vom 02.05.2022 einschließlich 03.06.2022

im Rathaus der Stadt Wasserburg a. Inn (83512 Wasserburg a. Inn, Marienplatz 2, Zimmer 31, III. Stock) öffentlich aus und kann während der allgemeinen Dienstzeiten (Montag bis Freitag von 8 Uhr bis 12.30 Uhr, Montag und Dienstag von 14 Uhr bis 16 Uhr sowie am Donnerstag von 14 Uhr bis 17 Uhr) eingesehen werden.

Stellungnahmen können während der genannten Frist schriftlich oder mündlich zur Niederschrift abgegeben werden.

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Satzung unberücksichtigt bleiben.

* Diese Vorschrift betrifft das Inkrafttreten der Satzung in der ursprünglichen Fassung vom 10. Dezember 1984 (Wasserburger Heimatnachrichten Nr. 25/1984). Der Zeitpunkt des Inkrafttretens der späteren Änderungen ergibt sich aus den jeweiligen Änderungssatzungen.

Datenschutz: Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchst. e der Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) in Verbindung mit § 3 BauGB und dem Bayerischen Datenschutzgesetz (BayDSG). Sofern sie ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung. Weitere Informationen entnehmen sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren“, das ebenfalls öffentlich ausliegt.

Gem. § 4a Abs. 4 Satz 1 BauGB ist der Inhalt der ortsüblichen Bekanntmachung gem. § 3 Abs. 2 BauGB und die nach § 3 Abs. 2 Satz 1 BauGB auszulegenden Unterlagen (hier Entwurf der Außenbereichssatzung) im Internet unter der Adresse www.wasserburg.de/bekanntmachungen zu finden.

Wasserburg a. Inn, 12.04.2022
Michael Kölbl

1. Bürgermeister

STADTBAUAMT

Bebauungsplan „Am Aussichtsturm“

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB);

Aufhebung des Bebauungsplanes Nr. 44 „Am Aussichtsturm“ – Bekanntmachung des Satzungsbeschlusses gem. § 10 Abs. 3 BauGB

Der Stadtrat der Stadt Wasserburg a. Inn hat mit Beschluss vom 17.02.2022 die Aufhebung des Bebauungsplanes Nr. 44 „Am Aussichtsturm“ als **Satzung** beschlossen.

Dieser Beschluss wird hiermit gem. § 10 Abs. 3 BauGB ortsüblich bekannt gemacht. **Mit dieser Bekanntmachung tritt die Aufhebung des Bebauungsplanes in Kraft.**

Jedermann kann den Bebauungsplan mit der Begründung im Rathaus der Stadt Wasserburg a. Inn, Zimmer Nr. 31, III. Stock, Marienplatz 2, 83512 Wasserburg a. Inn, in der Zeit von Montag bis Freitag von 8 Uhr bis 12.30 Uhr, Montag und Dienstag von 14 Uhr bis 16 Uhr und am Donnerstag von 14 Uhr bis 17 Uhr einsehen und über dessen Inhalt Auskunft verlangen.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen. Gemäß § 215 Abs. 1 BauGB werden

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplanes zum Flächennutzungsplan und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorganges

unbeachtlich, wenn sie nicht **innerhalb eines Jahres** seit Bekanntmachung des Bebauungsplans schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

Wasserburg a. Inn, 11.04.2022
Stadt Wasserburg a. Inn

Michael Kölbl
1. Bürgermeister

STADTBAUAMT

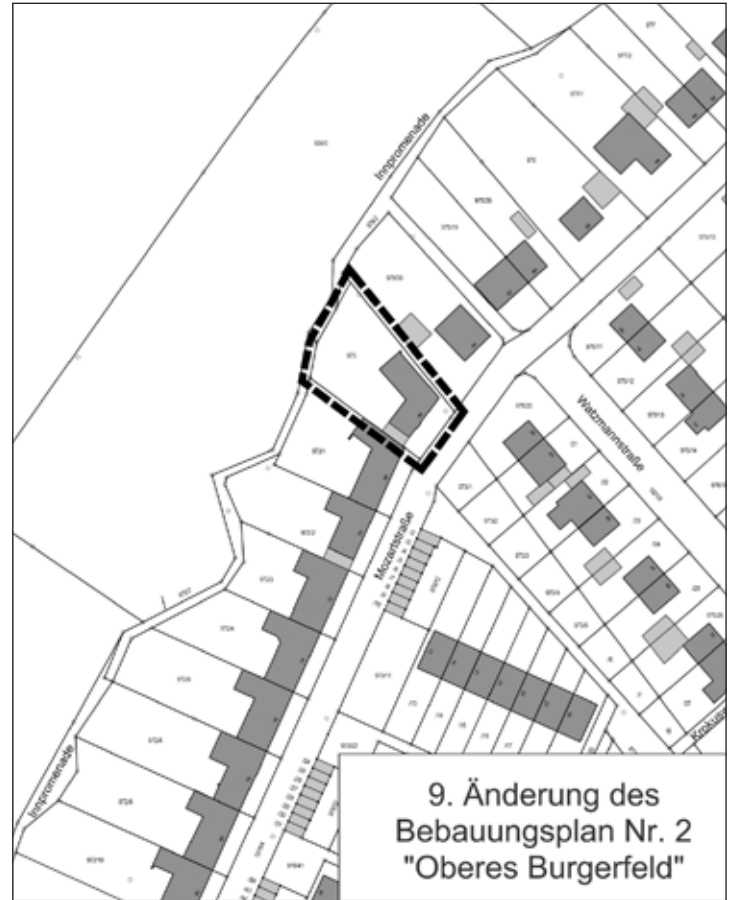
Bebauungsplan „Oberes Bürgerfeld“

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB);

9. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 2 „Oberes Bürgerfeld“, im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB – Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 13a Abs. 2 Nr. 1 i. V. m. § 13 Abs. 2 Satz 1 Nr. 2 sowie § 3 Abs. 2 BauGB

Der Stadtrat hat in seiner Sitzung am 25.11.2021 beschlossen, den Bebauungsplan Nr. 2 „Oberes Bürgerfeld“ im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB ohne Durchführung einer Umweltprüfung gem. § 2 Abs. 4 BauGB zu ändern.

Der Geltungsbereich der Änderung umfasst das Grundstück Mozartstr. 66, Flurnr. 975, Gemarkung Wasserburg a. Inn und ist aus nachfolgendem Lageplan ersichtlich, der Bestandteil der Bekanntmachung ist:



Maßgebend für die öffentliche Auslegung ist der Entwurf zur Änderung des Bebauungsplanes in der Fassung vom 24.03.2022, gefertigt vom Stadtbauamt Wasserburg a. Inn.

Für das Gebiet wird folgendes Planungsziel verfolgt: Mit der Änderung des Bebauungsplanes sollen für das Grundstück Fl.Nr. 975 die Baugrenzen und Wandhöhen neu bestimmt werden um damit die bauplanungsrechtlichen Voraussetzungen für eine Erweiterung des Bestandsgebäudes zu schaffen.

Der Bebauungsplan wird im beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB geändert. Es wird keine Umweltprüfung gem. § 2 Abs. 4 BauGB durchgeführt.

Der Entwurf des Bebauungsplanes in der Fassung vom 24.03.2022 liegt mit Begründung in der Zeit vom

02.05.2022 bis einschließlich 03.06.2022

im Rathaus der Stadt Wasserburg a. Inn (Marienplatz 2, 83512 Wasserburg a. Inn, Zimmer 31, III. Stock) von Montag bis Freitag in der Zeit von 8 Uhr bis 12.30 Uhr, Montag und Dienstag von 14 Uhr bis 16 Uhr und am Donnerstag von 14 Uhr bis 17 Uhr öffentlich aus.

Stellungnahmen können während dieser Frist vorgebracht werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben.

Datenschutz: Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchst. e der Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) in Verbindung mit § 3 BauGB und dem Bayerischen Datenschutzgesetz (BayDSG). Sofern sie ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung. Weitere Informationen entnehmen sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren“, das ebenfalls öffentlich ausliegt.

Der Inhalt dieser Bekanntmachung und die nach § 3 Abs. 2 Satz 1 BauGB auszulegenden Unterlagen sind zusätzlich im Internet unter der Internetadresse www.bekanntmachungen.wasserburg.de eingestellt.

Wasserburg a. Inn, 14.04.2022
Stadt Wasserburg a. Inn

Michael Kölbl
1. Bürgermeister

STADTBAUAMT

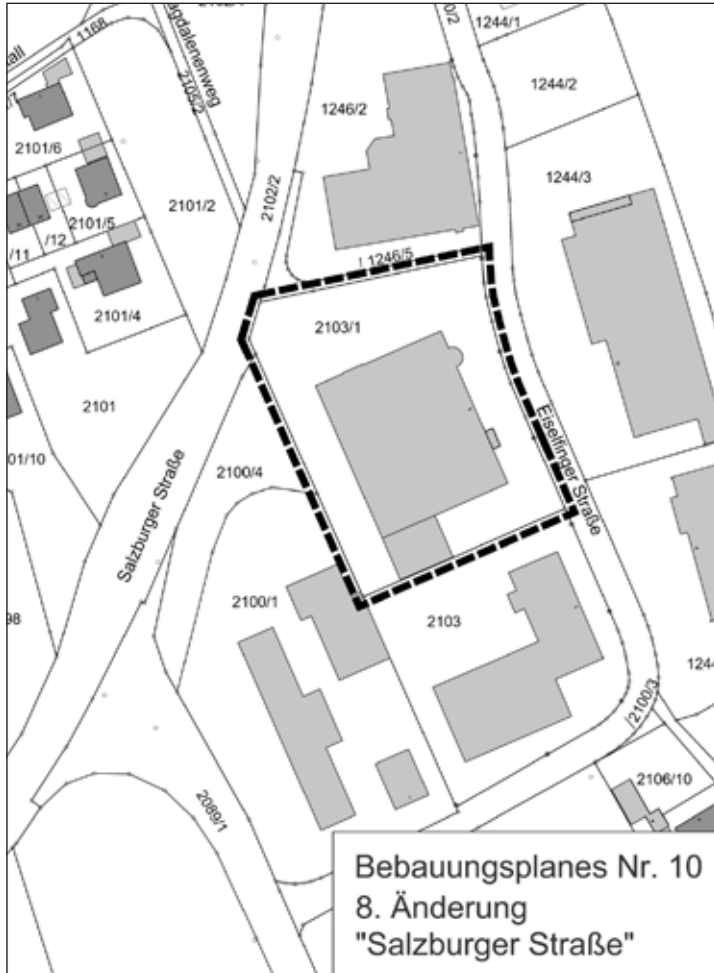
Bebauungsplan „Salzburger Straße“

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB);

8. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 10 „Salzburger Straße“ – Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB

Der Stadtrat hat in der Sitzung vom 30.09.2021 beschlossen, den Bebauungsplan Nr. 10 „Salzburger Straße“ zu ändern.

Der Geltungsbereich der Änderung umfasst das Grundstück Flurnr.2103/1 der Gemarkung Wasserburg a. Inn und ist aus folgendem Lageplan ersichtlich, der Bestandteil dieser Bekanntmachung ist:



Bebauungsplanes Nr. 10
8. Änderung
"Salzburger Straße"

Ziel und Zweck der Planung:

Mit der Änderung des Bebauungsplanes sollen die planungsrechtlichen Voraussetzungen für einen großflächigen Zweiradhandel geschaffen werden. Dazu ist die Festsetzung eines Sondergebietes gem. § 11 Abs. 3 Satz 1 Nr. 2 der Baunutzungsverordnung erforderlich.

Der Entwurf des Bebauungsplanes, gefertigt vom Architekturbüro Jocher, Wasserburg a. Inn, liegt in der Fassung vom 16.12.2021 mit Begründung und Umweltbericht gem. § 3 Abs. 2 BauGB in der Zeit

vom 02.05.2022 bis einschließlich 03.06.2022

im Rathaus der Stadt Wasserburg a. Inn, Marienplatz 2, 83512 Wasserburg a. Inn, Zimmer Nr. 31, III. Stock, während der allgemeinen Dienststunden (Montag bis Freitag von 8 Uhr bis 12.30 Uhr, Montag und Dienstag von 14 Uhr bis 16 Uhr und am Donnerstag von 14 Uhr bis 17 Uhr zur Einsichtnahme öffentlich aus.

Wesentliche umweltbezogene Stellungnahmen liegen nicht vor.

Es sind folgende Arten umweltbezogener Informationen verfügbar:

Schutzgut Mensch:

Aussagen zu möglicherweise erhöhtem Verkehrsaufkommen.

Schutzgut Tiere:

Feststellung, dass die Fläche keine besondere Bedeutung als Lebensraum für Tiere hat.

Schutzgut Pflanzen:

Schützenswerte Pflanzen sind nicht vorhanden.

Schutzgut Boden:

Eine Beeinträchtigung des Schutzgutes Boden ist nicht zu erwarten, weil die Flächen bereits überwiegend versiegelt sind.

Schutzgut Wasser:

Eine Beeinträchtigung des Schutzgutes Wasser ist nicht zu erwarten.

Schutzgut Landschaftsbild:

Bauliche Änderungen, die das Landschaftsbild verändern würden, sind nicht zu erwarten.

Während der Auslegungsfrist kann jedermann Stellungnahmen zu dem Entwurf abgeben. Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben können.

Datenschutz: Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchst. e der Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) in Verbindung mit § 3 BauGB und dem Bayerischen Datenschutzgesetz (BayDSG). Sofern sie ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung. Weitere Informationen entnehmen sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren“, das ebenfalls öffentlich ausliegt.

Der Inhalt dieser Bekanntmachung und die nach § 3 Abs. 2 BauGB auszuliegenden Unterlagen sind zusätzlich im Internet unter der Internetadresse www.bekanntmachungen.wasserburg.de eingestellt.

Wasserburg a. Inn, 13.04.2022

Stadt Wasserburg a. Inn

Michael Kölbl

1. Bürgermeister

Ende des amtlichen Teils

PERSONALAMT

Stellenangebot: Touristikfachkraft (m/w/d)

Die Stadt Wasserburg sucht für die Touristinfo zum nächstmöglichen Zeitpunkt

eine Touristikfachkraft (m/w/d) in Teilzeit (20 Std.).

Die Touristinfo ist ein Bindeglied zwischen den Gästen der Stadt und den vielfältigen Freizeit-/ Übernachtungs- und Kulturangeboten in Wasserburg a. Inn selbst sowie in der näheren Region. Die Vermittlung von touristischen Angeboten sowie auch die Weiterentwicklung bereits vorhandener touristischer Strukturen stehen dabei im Vordergrund der Tätigkeiten in der Tourismusarbeit. Gleichzeitig fungiert die Touristinfo auch als Schnittstelle zur Stadtverwaltung.

Ihre Aufgabenschwerpunkte:

- Gästebetreuung inkl. Vermittlung von Unterkünften und Erlebnisangeboten sowie Ticketverkauf für Veranstaltungen
- Zusammenarbeit mit lokalen Leistungsträgern
- Pflege der touristischen Datenbanken und des Veranstaltungskalenders
- Planung und Durchführung von Veranstaltungen
- Allgemeine Büro-, Organisations- und Repräsentationsaufgaben

Ihr Profil:

- Abgeschlossene touristische oder kaufmännische Ausbildung/Studium oder mehrjährige Erfahrung im Bereich Tourismus
- Freude am Umgang mit Menschen, freundliches Auftreten, Dienstleistungsorientiertheit und Teamfähigkeit
- Ausgeprägte Kommunikationsfähigkeit und Belastbarkeit
- Selbständige und sorgfältige Arbeitsweise sowie Zuverlässigkeit
- Organisationstalent, schnelle Auffassungsgabe, Beratungs- und Verhandlungskompetenz
- Bereitschaft zu flexiblen Arbeitszeiten (einschließlich Wochenenden und gelegentlichen Abenddiensten)
- Sicherer Umgang mit den MS Office-Programmen sowie idealerweise IRS18
- Kenntnisse über die regionale touristische Infrastruktur bzw. die Bereitschaft, eigenständig entsprechendes Wissen aufzubauen
- Fremdsprachenkenntnisse (min. Englisch, weitere Fremdsprachen von Vorteil)

EINLADUNG ZU DEN BÜRGERVERSAMMLUNGEN 2021/2022

Informieren und mitreden - die Termine:

Montag, 2. Mai 2022, 19 Uhr

Historischer Rathaussaal

Marienplatz 2, Wasserburg

Dienstag, 3. Mai 2022, 19 Uhr

Aula der Grundschule

Bürgermeister-Schmid-Str. 1, Reitmehring

Kommen Sie zur Bürgerversammlung und informieren Sie sich aus erster Hand über aktuelle kommunale Themen. Pandemiebedingt finden die Bürgerversammlungen nur an zwei Abenden statt.

Bringen Sie Ihre Anregungen persönlich beim Ersten Bürgermeister, bei Vertretern des Stadtrats und Mitarbeitern der Verwaltung vor.



STADT WASSERBURG A. INN

Wir bieten:

- Eine sichere und unbefristete Beschäftigung im öffentlichen Dienst
- Eine leistungsgerechte Vergütung nach TVöD – mit allen im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen. Die Stelle ist derzeit nach der Entgeltgruppe 6 TVÖD bewertet.
- Jahressonderzahlungen und eine arbeitgeberfinanzierte betriebliche Altersvorsorge
- Eine interessante, vielseitige und abwechslungsreiche Tätigkeit mit eigenem Gestaltungsspielraum
- Betriebliche Maßnahmen zur Gesundheitsförderung
- Eine wertschätzende Zusammenarbeit

Ihre aussagekräftigen und vollständigen Bewerbungsunterlagen schicken Sie bitte bis zum 24.04.2022 an das Personalamt der Stadt Wasserburg a. Inn, 83506 Wasserburg a. Inn oder per E-Mail an info@wasserburg.de

Für fachliche Auskünfte steht Ihnen Frau Andrea Aschauer, Leiterin der Touristinfo, Tel. 08071 105-22 sowie für tarifliche Rückfragen Herr Thomas Rothmaier, Haupt- und Personalamt, Tel. 08071 105-13, gerne zur Verfügung.

Allgemeine Hinweise zum Bewerbungsverfahren und Bewerberdatenschutz finden Sie auf www.wasserburg.de

ORDNUNGSAMT**Den Nachbarn zuliebe...****Bitte die Lärmschutzverordnung beachten**

Überall rattern und surren jetzt wieder Rasenmäher, Häcksler, Hecken-scheren und andere Gartengeräte.

In der Lärmschutzverordnung der Stadt ist geregelt, zu welchen Zeiten ruhestörende Arbeiten durchgeführt werden dürfen bzw. wann nicht.

Zu folgenden Zeiten dürfen keine sogenannten „Ruhestörenden Haus- und Gartenarbeiten“ durchgeführt werden:

- an Sonn- und Feiertagen
- werktags zwischen 19 und 7 Uhr
- Montag bis Freitag zwischen 12 und 13 Uhr
- Samstag nach 15 Uhr

Nur gewerbliche Dienstleister unterliegen diesen Zeiten nicht.

Rechtsgrundlage ist insbesondere die Lärmschutzverordnung (LSchVO) der Stadt Wasserburg a. Inn, die wie alle Satzungen und Verordnungen auf wasserburg.de heruntergeladen werden kann.

Schwimmbad Reitmehring öffnet wieder

Aufgrund der Corona-Situation findet seit Monaten kein öffentlicher Badebetrieb im Schwimmbad Reitmehring mehr statt.



Das ist jetzt aber endlich vorbei! Nach den Osterferien, also ab dem 25. April, öffnet das Schwimmbad wieder regulär.

Es hat dann geöffnet:

- montags 16.30 bis 18 Uhr
- mittwochs 16.30 bis 18 Uhr

Die Eintrittspreise:

- Kinder und Jugendliche von 7 bis 16 Jahren, Schüler und Studenten,

Menschen mit Behinderung: 90 Minuten 2,00 Euro, 10er Karte 15,00 Euro.

- Erwachsene: 90 Minuten 2,50 Euro, 10er Karte 19,50 Euro.
- Inhaber des WasserburgPass erhalten 50% Ermäßigung.

Das Schwimmbad befindet sich in der Schule Reitmehring an der Bürgermeister-Schmid-Straße 1.

AMT FÜR ABFALLWIRTSCHAFT**Öffentliche Abfalleimer sind keine Restmülltonnen**

Regelmäßig gibt es beim Bauhof Beschwerden wegen überfüllter Abfalleimer oder Hundetoiletten. Der Grund dafür ist aber nicht, dass die öffentlichen Abfalleimer zu selten geleert werden. Vielmehr liegt es meist daran, dass manche Mitbürger ihren Hausmüll illegal über öffentliche Abfalleimer entsorgen, um Abfallgebühren zu sparen und die Kosten der Allgemeinheit aufzubürden. In den meisten Fällen handelt es sich vor allem um ungetrennte Haushaltsabfälle, die sauber getrennt oft sogar kostenlos zu entsorgen wären.

Dieses Verhalten kann nicht akzeptiert werden. Deshalb werden regelmäßig auch Kontrollen durchgeführt. Die Entsorgung von Hausmüll über öffentliche Abfalleimer ist verboten und kein Kavaliersdelikt. Wer dabei erwischt wird, kann mit einem empfindlichen Bußgeld rechnen.

Öffentliche Abfalleimer sind ausschließlich zur Entsorgung des sogenannten „Unterwegsmülls“, wie z.B. Getränke- und Eisbecher, Einwickelpapier, Zigarettenschachteln und -kippen, Brotzeittüten usw. vorgesehen. Hundetoiletten sind ausschließlich für die Entsorgung von Hundekotbeutelnd gedacht.

Gartenabfälle gehören nicht in die freie Natur

Die Entsorgung von Gartenabfällen auf Wald- und Grünflächen schadet der Natur und ist deshalb verboten. Rechtlich stellt die Entsorgung von Grünschnitt in der freien Natur eine unerlaubte Abfallentsorgung dar und wird als Ordnungswidrigkeit mit Bußgeld belegt.

Gartenabfälle in der freien Natur sind nicht nur ein unschöner Anblick. Die Verrottung der Pflanzen führt zu einem verstärkten Nährstoffeintrag. Damit wird die Zusammensetzung der Böden empfindlich gestört. Pflanzen, die auf nährstoffarmen Böden gut zurechtkommen wie Veilchen oder viele Wiesenblumen, werden durch Nährstoff liebende Pflanzen wie Brennnesseln oder Brombeersträucher verdrängt.

Gärung und Fäulnisbildung (insbesondere bei Rasenschnitt) führen zur Störung der Mikroorganismen im Boden und somit des natürlichen Nährstoffkreislaufs. Gartenabfälle können Wurzeln, Zwiebeln, Knollen oder Samen von nicht heimischen, konkurrenzstarken Pflanzen enthalten, die sich ausbreiten und heimische Pflanzen verdrängen.

Zudem gelangt durch Gartenabfälle Nitrat in den Boden, das sich letztlich im Grundwasser wiederfindet. Es schadet der Wasserqualität und damit unserer Gesundheit.

An den Stellen, an denen Gartenabfälle illegal entsorgt wurden, entstehen oft innerhalb kurzer Zeit kleine Deponien im Wald, auf Grünflächen oder unter Büschen, auf denen sich neben Grünschnitt Abfälle aller Art sammeln.

Gartenabfälle wie Topfpflanzen, Blumen, Kräuter, Laub, Nadeln, Moos und Rasenschnitt gehören deshalb in die Biotonne! Größere Mengen an Gartenabfällen sowie Äste und Zweige können entweder am Wertstoffhof oder in einer Kompostieranlage fachgerecht und kostenlos entsorgt werden.

Warum Kompost nicht an Bäumen gelagert werden sollte

Oft sind die Gärten klein, der Platz ist begrenzt und so wird der Komposthaufen an der Grundstücksgrenze gelagert und manchmal zu deren Leidwesen auch direkt an den Stämmen von Bäumen. Der Laie mag denken, Kompost ist gut und nährstoffreich, verbessert den Boden und kann einem Baum nicht schaden. Leider aber haben auch Komposthaufen ihre Risiken und Nebenwirkungen, vor allem, wenn sie direkt neben Bäumen stehen.

Die organischen Bestandteile des Komposts werden nicht nur von Mikroorganismen zersetzt, sondern auch von Pilzen. Wenn dem Kompost auch

Zweige beigemischt sind, was meist der Fall ist, dann werden die verholzten Bestandteile von holzzeretzenden Pilzen abgebaut und mineralisiert. Geraten diese Pilze in direkten Kontakt zur Borke eines Baumes, steigt der Infektionsdruck auf den Stamm. Ist die Borke intakt und fest mit dem Holzkörper verbunden, entstehen in aller Regel keine Probleme, da pilzhemmende Substanzen in der Rinde vor eindringenden Pilzen schützen. Ist die Rinde jedoch verletzt, sind diese Verletzungen Eintrittspforten für die Pilze, die den freiliegenden Holzkörper dann besiedeln können. In der Folge können sich dann auch Holzfäulen etablieren, der Baum wird krank und kann absterben.

Ein weiteres Problem bei Gartenabfällen ist häufig der erhöhte Phosphatanteil, der im Baumumfeld ausgebracht dazu führen kann, dass die Aufnahme von Mikronährstoffen wie Eisen und Magnesium behindert werden können. Beispielsweise bei älteren Eichen ist solch ein Eisenmangel in Form von hellgrünen Blättern feststellbar, die dunkelgrüne Blattrippen heben sich farblich deutlich ab. Diese Mangelerscheinung wird als Chlorose bezeichnet und ist nicht gerade förderlich für den Fortbestand gerade älterer und wertvoller Bäume.

Fazit: Bringen Sie Gartenabfälle wie Rasen- oder Heckenschnitt nicht unter Bäumen und Sträuchern aus und werfen sie diese keinesfalls auf benachbarte öffentliche Flächen oder in den Wald.

Auch sollte unbedingt vermieden werden, dass Komposthäufen direkten Kontakt mit der Borke von Bäumen haben. Phosphatreichen Kompost sollte man weder im Baumumfeld lagern noch ausbringen.

MITTELSCHULE WASSERBURG

Schüler ganz praxisnah in der IT-Welt



Durch die Erneuerung des Computersystems an der Mittelschule Wasserburg waren neben dem Kollegium auch die IT und einige Schüler unserer Schule ganz schön gefordert. Eine immense Aufgabe für die Schulfamilie – denn die veralteten Rechner mit Windows 7 wurden aus allen Klassenzimmern und Fachräumen abgebaut. Dazu gehören auch die beiden Informatikräume mit insgesamt 53 Arbeitsplätzen.



In Zusammenarbeit mit der Klasse P9e und der Klasse 7cM (Unterrichtsfach Wirtschaft) wurde hautnah erlebt, was „Peripheriegeräte“ sind und welches Kabel zu welchem Anschluss gehört.

So bauten Schüler der P9e mit Herrn Stümpfl und Herrn Becker, damit die Lehrerinnen und Lehrer ihre neuen Dienstgeräte (Schullaptops) anschließen können. Anschließend wurden dort alle alten Rechner mitsamt der Verkabelung abgebaut.



Diese Mammutaufgabe wurde ergänzt durch die Neuinstallation des Computersystems in den Informatikräumen. Hier haben sich die Schülerinnen und Schüler der 7cM sehr selbstständig und versiert bewiesen, indem sie an einem Vormittag mit der Unterstützung von Herrn Gruber alle Geräte abbauten

sowie reinigten und auch die neuen Geräte problemlos installierten.

Auch in einem Gruppenraum konnten fünf neue Arbeitsplätze für unsere Schülerinnen und Schüler errichtet werden. Ebenso wurde der Laptopwagen mit 24 Notebooks auf das neue System upgedatet und bieten uns weitere Einsatzmöglichkeiten.



Letztendlich wurden noch alle alten Rechner formatiert und können für einen geringen Betrag an Schüler ausgegeben werden, wenn sie ihren Wunsch schriftlich begründet an die Schulleitung bewirben.

Wir wünschen den Nutzern viel Freude mit dem neuen System - wir

sind stolz auf unsere geschickten Schülerinnen und Schülern, außerdem danken wir ihnen nochmals auf diesem Wege für die tatkräftige Unterstützung! Natürlich danken wir auch der Stadt Wasserburg als Sachaufwandsträger für die finanzielle Unterstützung, die das ganze Projekt erst ermöglichte und wir hier so praxisnah im IT-Bereich arbeiten konnten und auch aktuell den neuesten Standard nutzen können.

Autor: Kevin Becker (Lehrer)

Willkommen an der Mittelschule

Da ist was los an unserer Mittelschule, und es wurde sehr viel vorbereitet, organisiert und besprochen, denn:



Wir dürfen auch an unserer Mittelschule ukrainische Schülerinnen und Schüler herzlich willkommen heißen.

Überwältigend war und ist das Engagement und die Hilfsbereitschaft einiger Schüler*innen unserer Mittelschule. Sofort sind Schüler*innen zur Stelle, die übersetzen können, ihre Hilfe anbieten, indem sie sich als Pate oder Patin melden und das ganze Schulhaus zeigen oder schon Übersetzungen Zuhause vorbereitet haben.

Aber auch ohne große Ängste auf sie zuzugehen und zu versuchen mit ihnen in Kontakt zu treten. Sie setzen sich für ihre neuen Mitschüler*innen ohne groß darüber nachzudenken ein, sind sehr fürsorglich und fröhlich. Dazu braucht es nicht viel Sprache, um Einfühlungsvermögen für andere zu zeigen und das zeugt von sehr großer Stärke.

Wir Lehrer*innen und die Schulleitung sind sehr stolz auf euch und das dürft ihr auch auf euch sein!

Unseren neuen Mitschüler*innen aus der Ukraine wünschen wir einen guten Start in der Schule, Freunde, mit denen ihr lachen könnt und, dass ihr ein Teil von unserer Schulfamilie werdet. Wir freuen uns, dass ihr da seid!

Freut euch auf viele spannende Erlebnisse beim Deutschlernen mit den anderen Kindern.

Autorin: Vanessa Tica (Förderlehrerin)

BUNDESAGENTUR FÜR ARBEIT

Arbeit und Ausbildung für Menschen aus der Ukraine

Online-Beratungs- und Informationsangebot der Agentur für Arbeit Rosenheim

„Wir möchten den geflüchteten Menschen aus der Ukraine helfen, sich – trotz der Zuständigkeit der verschiedensten Institutionen – schnell zu Recht zu finden.“

Aufbauend auf den Erfahrungen aus dem Jahr 2015 haben wir unseren engen Austausch mit den Vertreterinnen und Vertretern der Kommunen, der Jobcenter, der Kammern, den Helferkreisen und der karitativen Einrichtungen wieder intensiviert. Daraus entstand eine Internetseite mit lokalem Bezug, die es den geflüchteten Menschen erleichtern soll, gleich die richtige Institution und Hilfe zu finden“, sagt Michael Vontra, Geschäftsführer Operativ. „Unter www.arbeitsagentur.de/vor-ort/rosenheim/ukraine-arbeit-und-arbeitsmarktzugang finden Sie Informationen zu Beratung und Vermittlung in Arbeit und Ausbildung und ein Anmeldeformular für den Zugang zu uns. Außerdem können Sie dort Informationen über die zuständigen Stellen bzgl. Arbeitsmarktzugang, Unterkunft und Leistungsgewährung sowie Zeugnisanerkennung, Kinderbetreuung, Schulbesuch oder Sprachkursen und vieles mehr abrufen.“

Kleiner Tipp: Nutzen Sie zum Besuch unserer Seite bitte die Hilfe eines deutschsprachigen Helfers, aufgrund der Vielzahl der Informationen ist eine mehrsprachige Darstellung nicht möglich.

LANDRATSAMT ROSENHEIM

Großes ehrenamtliches Engagement

Mehr als 400 Bürgerinnen und Bürger haben sich im Landratsamt Rosenheim gemeldet, die ehrenamtlich Kriegsflüchtlinge aus der Ukraine begleiten und unterstützen wollen. Die neue Ehrenamtskordinatorin im Landratsamt Giulia Giardina übernahm die Aufgabe, die Angebote zu sichten

und Übersichten zusammenzustellen, die den Gemeinden und Helferkreisen zur Verfügung gestellt werden.

Zudem organisierte die Ehrenamtskoordinatorin zwei Online-Schulungen. Zum einen gab es eine Basisschulung für diejenigen Ehrenamtlichen, die für Geflüchtete aus der Ukraine dolmetschen wollen. Knapp 100 hatten sich hier gemeldet. Inhaltlich ging es unter anderem um die Rolle und die Aufgaben von Dolmetschenden, die fünf goldenen Regeln des Dolmetschens, nämlich Neutralität, Genauigkeit, Vollständigkeit, Transparenz und Schweigepflicht, sowie um den Umgang mit traumatisierten Personen.

Zum zweiten konnten sich alle übrigen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer mit einer interkulturellen Trainerin auf ihre Arbeit mit geflüchteten Menschen vorbereiten. Mehr als 100 nahmen das Angebot an und informierten sich zu passenden Hilfsangeboten, möglichen Schwierigkeiten und den Umgang damit, oder die Rolle von kulturellen Unterschieden.

Die Ehrenamtskoordinatorin Giulia Giardina sortierte die vielen Freiwilligen nach ihrem Wohnort und stellte die Listen den Gemeinden sowie den örtlichen Helferkreisen zur Verfügung. Bei den ehrenamtlichen Dolmetschern wurde der Landkreis in vier Bereiche aufgeteilt, damit sie nicht mehr als 15 oder 20 Kilometer fahren müssen, wenn sie benötigt werden.

Die Bürgerinnen und Bürger, die ehrenamtlich helfen wollen, hatten sich über die E-Mail-Adresse ukrainehilfe@lra-rosenheim.de beim Landratsamt gemeldet. Sie boten an, die Flüchtlinge bei Arzt- oder Behördenbesuchen bzw. beim Einkaufen zu begleiten, Deutsch-Unterricht zu geben, die Freizeit miteinander zu verbringen oder Aktivitäten mit Kindern zu gestalten.

LANDRATSAMT ROSENHEIM

Mehr als 1.000 Kilometer Radwege werden neu beschildert

Rund 1.900 Kilometer wurden mit dem Rad abgefahren und viele Gespräche geführt. Inzwischen sind die Vorarbeiten für ein Radwegkonzept für den Landkreis Rosenheim abgeschlossen. Wie der Geschäftsführer des beauftragten Büros Green-Solutions Rainer Lampl im Unterausschuss des Landkreises berichtete, steht jetzt der Abschluss der Beschilderungsplanung und, nach Freigabe durch die Gemeinden, dessen Umsetzung an.

Dieses Leitsystem setzt sich aus Haupt- und Zwischenwegweisern zusammen. Die Hauptwegweiser, die etwa 80 Mal 20 Zentimeter groß sind, enthalten Orts- und Kilometerangaben. Aufgestellt werden sie an Knotenpunkten im Radnetz sowie an wichtigen Örtlichkeiten wie Bahnhöfen. Auf den quadratischen Zwischenwegweisern sind Pfeile und ein Rad abgebildet. Sie zeigen den Radfahrenden an, ob sie abbiegen müssen oder ob die Strecke geradeaus weitergeht.

Lampl berichtete, dass rund 1.063 Kilometer sogenanntes Alltagsradnetz neu beschildert werden. Davon sind 1.038 Kilometer bereits jetzt fahrradtauglich. Auf den verbliebenen 25 Kilometern, meist Wald- und Feldwege, müssen Schlaglöcher gefüllt und der Belag aufbereitet werden. Zudem werden rund 164 Kilometer neu beschildert, die überwiegend touristisch oder in der Freizeit genutzt werden.

Ein Problem sind diejenigen Radwege, die nicht im vorhandenen Streckennetz integriert sind. Radfahrende sind hier gezwungen, am Ende des Radweges auf eine Straße auszuweichen. Knapp 190 Kilometer Radwege müssten im Landkreis neu gebaut werden, um diese Lücken im Radwegennetz zu schließen. Hauptsächlich betroffen sind hier Kreis- und Staatsstraßen. Die Planer stellten in 41 der 46 Landkreis-Gemeinden Lücken im Radwegennetz fest. Wobei sich in den meisten Gemeinden der Bedarf an neuen Radwegen zwischen einem und drei Kilometer bewegt. Und nicht jeder Lückenschluss wurde als hoch priorisiert eingestuft.

Nachhaltiger Urlaub ohne Barrieren

Chiemsee-Alpenland erweitert das Informationsangebot für den Urlaub für Alle

Im Rahmen der Nachhaltigkeitsinitiative „Natürlich bewusst“ von Chiemsee-Alpenland Tourismus (CAT) ist nun auch die Darstellung barrierefreier Angebote erweitert worden und die Broschüre „Urlaub für Alle“ neu erschienen. Auch die soziale Komponente ist ein wichtiger Bestandteil der touristischen Nachhaltigkeitsinitiative. So wird künftig unter anderem der demographische Wandel eine verstärkte Nachfrage nach barrierefreien Angeboten mit sich bringen. „Als gewachsene Gesundheitsregion ist die Barrierefreiheit im Chiemsee-Alpenland immer schon wichtig“, so CAT-Geschäftsführerin Christina Pfaffinger. „Daher konnten wir für die erste Bewerbung bereits auf schöne Produkte zurückgreifen. Inzwischen werden die Angebote in der Region erweitert und erfolgreich ausgebaut“. Neben

Rad- und Wandermöglichkeiten für Alle werden auch Ausflugsziele, Unterkünfte, die Thermen und Bademöglichkeiten mit Strandrollstuhlangeboten dargestellt.

Die Broschüre berücksichtigt dank farbig untergliederter Kategorien auch die Anforderungen von Menschen mit Seheinschränkungen.

Bereits seit 2012 engagiert sich CAT für Barrierefreiheit im Tourismus und zählt hierbei zu den bayerischen Pilotregionen. So fördert der Tourismusverband der Stadt und des Landkreises Rosenheim unter anderem die Zertifizierung nach „Reisen für Alle“, einem bundesweit einheitlichem Informations- und Bewertungssystem, das dem Gast detaillierte Informationen zum barrierefreien Angebot bereitstellt. Die Zertifizierung bietet auch für Leistungsträger einige Vorteile wie beispielsweise die Erschließung neuer Zielgruppen oder auch einen nachhaltigen Mehrwert des Angebots für Alle. Es besteht laufend die Möglichkeit ein Ausflugsziel nach „Reisen für Alle“ zertifizieren zu lassen. Interessierte Leistungsträger können sich jederzeit an CAT wenden.

Die „Urlaub für Alle“-Broschüre ist kostenlos unter www.chiemsee-alpenland.de/prospekte bestellbar oder als PDF zum Download zu finden. Weitere Informationen zu den barrierefreien Ausflugszielen im Chiemsee-Alpenland sind unter www.chiemsee-alpenland.de/barrierefreier-urlaub erhältlich.



Heutzutage spielt im Marketingmix die Bildsprache mitunter die wichtigste Rolle. Daher führte CAT ein Barrierefrei-Fotoshooting durch (hier Astrid von Rauhecker und Siegfried Loer vor Schloss Herrenchiemsee), um für crossmediale Maßnahmen von Social Media bis hin zu Print-Broschüren authentisches Bildmaterial einsetzen zu können.

Der Osterhase war da

Am Freitag vor den Ferien besuchte der Osterhase die Kindertagesstätte Reitmehring. Trotz des schlechten Wetters suchten die Kinder gemeinsam mit den Erzieherinnen und Kinderpflegerinnen ihrer Gruppe voller Vorfreude nach ihren Osternestern.



Dieses Jahr war das Nest selbst eine von den Kindern verzierte Rührtrömmel. Darin befanden sich selbst gefärbte Eier, Karotten und wunderschöne Osterhasenkekse. Diese wurden von der Schranne in Wasserburg gebacken, verziert und verpackt.

Die Kita in Reitmehring wünscht allen noch schöne Osterferien.

Dolce vita im Innkaufhaus - ein Samstag in kulinarischer Begleitung!

Sind Sie der Meinung, dass ein geselliges Grillen klassischerweise mit einem Bier in der Hand starten sollte? Rindersteaks, Lammfilets, Fisch- oder Gemüsevariationen schmeichelt es ebenfalls, wenn vor ihrem Auftritt ein schicker Gin-Tonic serviert wird. Woher stammt dieser Gin eigentlich und wie wird er hergestellt? Ach, genau...kennen Sie den Meisterkoch aus dem Chiemgau und seine Pastakreationen? Und wer hat Lust, dem Gaumen flüssiges Gold zu kredenzen? Äußerst genussvolle Antworten auf diese Fragen serviert uns in den nächsten Monaten das Wasserburger Innkaufhaus. Unter dem Motto "Tasty Saturday" startet hier ein kulinarisches Vergnügen mit Verkostungen verschiedenster Art. Die Feinkost des Innkaufhaus lädt an diesen Samstagen alle Interessierten Menschen dazu ein, die aufregende Welt aromatischer Sinnesfreuden zu genießen.



Innkaufhaus



Tasty Saturday



Jeden ersten Samstag im Monat von 11 bis 17 Uhr

7
Mai

Gin, gin!

Lasst euch von uns in die aufregende Welt des Gins entführen. Wissens- und »Trinkenswertes« über das Wacholderdestillat. Specialpack zum special Preis: 1 Fl. Gin, 2 Tonics, 2 Gläser.

4
Juni

Dolce vita in Wasserburg

Pasta, Vino & Antipasti. Degustatione von Pastafino aus Schonstett. Specialpack zum special Preis: 1 Fl. Wein + Pastafino-Sortiment.

Alle Tasty Termine des Sommers erfahrt Ihr in der Innkaufhaus Feinkost, auf der Homepage und zeitnah hier in den Heimatnachrichten, es bleibt also spannend!

Innkaufhaus Schuhmacher KG Ledererzeile 1-5 83512 Wasserburg
telefon 08071-9205970 info@innkaufhaus.eu www.innkaufhaus.eu



Viehhausen 4 · 83512 Wasserburg
Tel. o 80 71 - 51 04 88 · team@bubb.eu

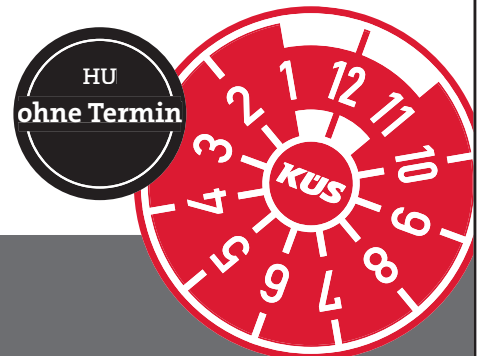


INGENIEURBÜRO **PETER BUBB**

Jetzt länger für Sie da:
Mo 9-12 u. 13-18 Uhr
Di 13-17 Uhr
Mi 9-12 u. 13-17 Uhr
Do 8-12 u. 13-17 Uhr
sowie nach Vereinbarung.



Unfallrekonstruktionen
Schadengutachten
Fahrzeubbewertungen
UVV-Prüfungen



Hauptuntersuchungen
(HU) inkl. Abgas
Änderungsabnahmen
Oldtimereinstufungen

Aktuelle Terminhinweise

Unsere Beratungsangebote finden Sie jede Woche aktuell auf www.wasserburg.de/buergerbahnhof



Wieder Bürgersprechstunde der Polizei

Ab sofort wird's im BürgerBahnhof wieder regelmäßig Sprechstunden der Polizei geben. Der nächste Termin ist Dienstag, 3. Mai, von 15 bis 16 Uhr – eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Dort gibt es beispielsweise Informationen, welche polizeiliche Stelle professionelle und kostenfreie Beratung zum Einbruchschutz anbietet oder wo man sich informieren kann, wenn man als Jugendliche(r) Interesse am Polizeiberuf hat. Auch Fragen zum Straßenverkehr, zur Internetsicherheit oder zur Kriminalitätsprävention sind mögliche Themen.

Die Polizei versteht die Bürgersprechstunde als zusätzliches Angebot zur Beratung und Vermittlung. Die Polizeiinspektion Wasserburg steht selbstverständlich auch rund um die Uhr für die Bürgerinnen und Bürger zur Verfügung.

Café Ratsch - ein neues Caféangebot für Wasserburg



Café Ratsch
im Cafesito

Treffen, Diskutieren, Spielen, Ratschen und mehr...

Am 5. Mai um 16 Uhr wird das Café Ratsch feierlich durch den Ersten Bürgermeister Michael Kölbl, Guido Zwinger von der Fairjob GgmbH und die Seniorenreferentin Friederike Kayser eröffnet. Hierzu sind alle Interessierten ganz herzlich eingeladen.

Beim Café Ratsch handelt es sich nicht um ein neues Café, sondern ein offenes Angebot mit dem Cafesito im BürgerBahnhof und einer Handvoll sozialer Organisationen, die im Bereich der Seniorenarbeit aktiv sind. Ab dem 5. Mai will das Café Ratsch immer 14 tägig - außer in den Schulferien - die Besucher mit einem speziellen Kaffee-Kuchen Angebot locken und einladen, gemeinsam ins Gespräch zu kommen, zu diskutieren oder eines der ausliegenden Gesellschaftsspiele zu spielen.

Ab 16 Uhr wird dann jeweils zu einem spannenden Programmpunkt eingeladen, neues und altes (wieder) zu entdecken, die Stadt oder besondere Einrichtungen kennenzulernen, sich über ein bestimmtes Thema auszutauschen oder zu informieren.

Durch das Angebot möchte das Café Ratsch auch für all diejenigen ein offener Begegnungspunkt sein, die sich nicht fest einer Gruppe anschließen möchten, oder sich für einen Seniorennachmittag noch zu jung fühlen. Der reguläre Cafébetrieb läuft unabhängig des Angebots weiter. Die jeweils geplanten Programmpunkte entnehmen Sie bitte der Homepage oder der Tagespresse.

Noch freie Platz bei Babysitterkurs!

Du beschäftigst dich gerne mit Kindern? Du möchtest selbst ein wenig eigenes Geld verdienen? Für ein paar Stunden hin und wieder Kinder betreuen? Und dabei Familien und Eltern unterstützen, die dringend mal eine Auszeit brauchen? Dies alles ermöglicht der „Babysitter“-Kompaktkurs, der erstmalig am Samstag, 23. April, von 9 bis 17 Uhr bei der VHS Wasserburg angeboten wird.

Das Angebot richtet sich an Personen ab 15 Jahren, gerne aber auch an ältere Interessenten/-innen. Es werden u.a. Grundlagen über die Kindesentwicklung von 0 bis 7 Jahren inkl. Ernährung und Füttern, Pflege und Versorgung, Spielen und Schlafen vermittelt. Außerdem wird Erste-Hilfe am Kind geübt und Informationen zu Sicherheit und Unfallverhütung sowie zu Aufsichtspflicht und Versicherungsschutz vermittelt.

Jede Teilnehmerin und jeder Teilnehmer erhalten ein Skript und ein Zertifikat. Die Kurse werden gesponsert vom Förderverein Wasserburger Elternnetz e.V. und der AWO. Deswegen beträgt die Teilnahmegebühr für den Ganztageskurs nur 15 Euro.

BADRIA

Keine Einlassbeschränkungen mehr im Badria

Die bayerische Staatsregierung hat zum 3. April alle Corona Regeln aufgehoben. Das Badria ist deshalb wieder allen Gästen – egal ob Geimpft, Genesen oder Getestet möglich. Es müssen keine Nachweise mehr an der Kasse vorgezeigt werden.

Zur eigenen Sicherheit wird empfohlen, im Eingangs- und Ausgangsbereich, dem Föhnbereich und in den Gängen weiterhin eine FFP-2 Maske zu tragen. Zudem sollte womöglich der Sicherheitsabstand von 1,5 Metern zu haushaltsfremden Personen gewahrt werden.

Alle aktuellen Hygienevorschriften sind unter www.badria.de zu finden.

Sanierungsarbeiten am Badria-Dach

Badria vom 25. April bis 11. Mai geschlossen

Aufgrund des fortgeschrittenen Alters der Dächer im Badria stehen in den kommenden Monaten zahlreiche Sanierungsarbeiten an. Nach den Osterferien findet einer der größten Bauabschnitte am Dach der Badria-Eingangshalle statt.

Zur Sicherheit aller Gäste und Mitarbeiter muss das Badria deshalb vom Montag, 25. April, bis einschließlich Mittwoch, 11. Mai, für 2,5 Wochen schließen.

Am Donnerstag, 12. Mai, werden dort die Arbeiten abgeschlossen sein – dann wird direkt die Freibadsaison eröffnet.

Als besonderes Highlight findet am Freitag, 13. Mai, die erste lange Saunanacht unter dem Motto „Orientalische Nacht“ statt.

Aufgrund der Lockerungen im April werden derzeit schon weitere Veranstaltungen im Badria geplant. Von der Tour de Badria bis hin zum Family Day – lassen Sie uns gemeinsam auf etwas Normalität blicken!



Am 12. Mai wird die Freibadsaison eröffnet!

Ein Euro mehr für weniger Leid in der Ukraine

Als Zeichen der Solidarität und Hilfe für Ukraine-Flüchtlinge fand Mitte März eine Spendenaktion der Deutschen Gesellschaft für das Badewesen und der European Waterpark Association statt. Auch das Badria und BadriaSpa hat sich mit den Gästen daran beteiligt und freiwillig an das UN-Flüchtlingshilfswerk gespendet.

Für alle Spenden bedankt sich die Werk- und Betriebsleitung des Badria im Auftrag der beiden Verbände.

Stadtbus im Halbstundentakt

Der Stadtbus fährt seit 1. Februar deutlich öfter. An Werktagen wurde das Angebot fast verdoppelt!

Der Halbstundentakt wird montags bis freitags mindestens bis 19 Uhr, samstags mindestens bis 13 Uhr angeboten. Und der Stadtbus fährt jetzt täglich bis nach Mitternacht!



Bestattungshilfe RIEDL

Persönliche Gestaltung von Trauerfeiern · Individuelle Bestattungsformen

Wasserburg Bestattungsvorsorge
 Bahnplatz 4
0 80 71 / 9 20 46 40

Wir beraten Sie in unseren Geschäftsräumen oder auch gerne bei Ihnen zu Hause!

Edling	0 80 71 / 5 26 44 40
Rettenbach	0 80 39 / 13 45
Haag i. OB	0 80 72 / 37 48 48
Ebersberg	0 80 92 / 8 84 03
Höhenkirchen/Sieg.	0 81 02 / 9 98 68 77
Aying	0 80 95 / 87 59 08
Taufkirchen b. München	0 89 / 62 17 15 50



Tag und Nacht erreichbar!
www.bestattungshilfe-riedl.de



Kurze Lederhosen gesucht!

Superangebote an Sommerware

*Jacken · Kleider · Röcke · Hosen ...
 ... für Damen und Herren*

Öffnungszeiten:

Di. - Fr. 10.00 - 17.00 Uhr
 Sa. 10.00 - 13.00 Uhr
 Mo. geschlossen

Ab sofort wieder:

➔ **Reinigungsannahme**
 ➔ **Schneidereiarbeiten**

Lissy's Secondhand-Shop
 Hofstatt 9 · Wasserburg · Tel. 0 80 71 / 4 04 80

www.weigand-druck.de

GOLDANKAUF in Wasserburg
 jetzt bei: **Firma Pöhmerer**
 Weberzipfel 9 · Tel. 0 80 71 - 5 97 70

Sofort Bargeld für Zahngold, Schmuck, Ringe, Münzen
 In Zusammenarbeit mit NEW ICE Deutschland GmbH

40 JAHRE GOLDANKAUF

Bitte Ausweis mitbringen / nach telefonischer Anmeldung



Immer mobil!
 Der Johanniter Fahrdienst.

Bestellung unter: 0 80 71 / 19 214

DIE JOHANNITER
 Aus Liebe zum Leben

Ludwig Ried
Zaubergarten
 Baumschule und Gärtnerei



Reisach 8
83512 Wasserburg am Inn
 Tel. 0 80 71 - 9 22 76 70
info@zaubergarten-ried.de
www.zaubergarten-ried.de

❁ ❁ **Frühling = Pflanzzeit** ❁ ❁

Bäume · Sträucher · Frühlingsblumen



Ich fahre mit dem Stadtbus...
 weil ich da die Hausi abschreiben kann.

Stadtbus
 WASSERBURG

BRINGT ALLE ANS ZIEL?

Infos und Fahrplan unter www.wasserburg.de/stadtbus.

Termine vom 23. April bis 6. Mai

Ausführliche Beschreibungen auf www.wasserburg.de

Samstag 23.04.22

- 10:00 Uhr **Führung durch die Wasserburger Bierkatakomben**
Karten sind in der Touristinfo für 6 Euro erhältlich
- 10:00 Uhr **Bund Naturschutz: Insektennützliche Pflanzen für Balkon und Garten**
Gärtnerei der Stiftung Attl. Führung durch Rainer Steidle, Gärtnermeister; mit Einkaufsmöglichkeit
- 10:30 Uhr **Musikalischer Samstag: YPS-Acoustic-Quartett**
- 13:00 Uhr **Offene Stadtführung**
Treffpunkt vor dem Rathaus am Marienplatz
- 14:00 Uhr **Jahreshauptversammlung des VdK**
Hotel-Gasthof Paulaner Stuben
- 16:00 Uhr **Brunnenführung - Wasser, Quell des Lebens**
Anmeldung: Touristinfo, Tel. 08071 10522
- 18:00 Uhr **Martin Waldbauer: Spuren der Zeit , Vernissage**
Galerie im Ganserhaus

Sonntag 24.04.22

- 08:00 Uhr **Wasserburger Georgimarkt**
Viele Geschäfte haben von 11.30 bis 16.30 Uhr geöffnet. Der Stadtbus pendelt kostenlos im 30-Minuten-Takt zwischen Reitmehring, Altstadt und Badria.

Montag 25.04.22

- 14:00 Uhr **Offene Stadtführung**
Treffpunkt vor dem Rathaus am Marienplatz
- 19:00 Uhr **Kolping Mitgliederversammlung**
Pfarrzentrum St. Konrad

Donnerstag 28.04.22

- 11:00 Uhr **Wasserburger Bauernmarkt**
Hofstatt
- 17:00 Uhr **Sitzung des Stadtrats**
Mittelschule Wasserburg. Tagesordnung: www.wasserburg.de
- 18:30 Uhr **Stoa Leuchten**
Am Stoa

- 19:30 Uhr **Anonyme Alkoholiker Meeting**
Ev. Christuskirche. Treffen jeden Donnerstag 19.30 Uhr, Info: 08071 528118 aa-wasserburg@t-online.de. Treff auch in Pfaffing: dienstags 19 Uhr, kleiner Gemeindesaal, Info 08071 5569938, 08076 1784
- 19:30 Uhr **Bund Naturschutz: Geheimnisvolle Jäger der Nacht**
Parkplatz Innhöhe. Vorortinfo über Fledermäuse mit aktiver Ausflugszählung. Der Termin könnte witterungsbedingt verschoben werden

Freitag 29.04.22

- 14:00 Uhr **Offene Stadtführung**
Treffpunkt vor dem Rathaus am Marienplatz
- 16:00 Uhr **Wild- und Heilkräuter in der Stadt - Führung**
Anmeldung: Touristinfo, Tel. 08071 10522
- 18:00 Uhr **Keine Ahnung von Tuten und Blasen - Sprichwörter-Stadtrundgang**
Anmeldung: Touristinfo, Tel. 08071 10522
- 18:30 Uhr **Stoa Leuchten**
Am Stoa
- 20:00 Uhr **Wasserburger Rathauskonzerte: Festival der ARD-Preisträger**
Historischer Rathaussaal. Werke von Ravel, Beethoven, Munktel, Schumann, Debussy und Brahms

Samstag 30.04.22

- 10:00 Uhr **Das Spielmobil vom Kinderschutzbund kommt**
Von 10 bis 14 Uhr in der Frauengasse (Platz hinter dem Rathaus)
- 10:30 Uhr **Musikalischer Samstag: Charl**
- 13:00 Uhr **Offene Stadtführung**
Treffpunkt vor dem Rathaus am Marienplatz
- 14:00 Uhr **Bund Naturschutz: Unser Widerstand ist ungebrochen...**
...gemeinsam sind wir stärker. Führung und Erläuterungen zur geplanten DK 1 Deponie mit der Schutzgemeinschaft „Wasserburger Land“ 14:00 Uhr Parkplatz an der B304 bei der neuen Innbrücke
- 18:30 Uhr **Stoa Leuchten**
Am Stoa
- 20:00 Uhr **Benefizkonzert Lauschgold**
Historischer Rathaussaal. Mit Martina Eisenreich, Evelyn Huber und Wolfgang Lohmeier. Benefizkonzert zugunsten von Plan International. Karten via Reservix.

Montag 02.05.22

- 14:00 Uhr **Offene Stadtführung**
Treffpunkt vor dem Rathaus am Marienplatz
- 15:30 Uhr **Schnuppermonat Mai TC Reitmehring**
Tennisanlage TC Reitmehring
- 19:00 Uhr **Bürgerversammlung 2021/2022**
im Rathaussaal

Dienstag 03.05.22

- 19:00 Uhr **Bürgerversammlung 2021/2022**
in der Schule Reitmehring

Donnerstag 05.05.22

- 11:00 Uhr **Wasserburger Bauernmarkt**
Hofstatt
- 16:00 Uhr **Café Ratsch**
Cafesito im Bürgerbahnhof. Ein neues Caféangebot für Wasserburg Treffen, Diskutieren, Spielen, Ratschen und mehr...
- 17:00 Uhr **Sitzung des Umweltausschusses**
Rathaus. Tagesordnung: www.wasserburg.de
- 19:30 Uhr **Anonyme Alkoholiker Meeting**
Ev. Christuskirche. Treffen jeden Donnerstag 19.30 Uhr, Info: 08071 528118 aa-wasserburg@t-online.de. Treff auch in Pfaffing: dienstags 19 Uhr, kleiner Gemeindesaal, Info 08071 5569938, 08076 1784

Freitag 06.05.22

- 14:00 Uhr **Offene Stadtführung**
Treffpunkt vor dem Rathaus am Marienplatz
- 15:00 Uhr **Kapellenführungen in Rottmoos**
Die Führungen sind kostenlos, finden bei jedem Wetter statt und dauern ca. 1 Stunde. Treffpunkt am Betreuungshof.



Verkäufer_{m/w/d}

Ihr Herz schlägt für den freundlichen Umgang mit Kunden und Kollegen? Sie verkaufen mit Liebe und Hingabe? Dann bewerben Sie sich bei uns!

Wir suchen Verstärkung für's Miedl-Team

... in Wasserburg und Rott und in anderen Filialen als Verkäufer (m/w/d), sowie als Ausfahrer (m/w/d).

Jetzt bewerben unter miedl.com/karriere oder einfach anrufen unter: 0 80 53 / 40 77 - 0.



Bei uns is fei
schee!



Shell Heizöl P.A.E.

Von hoher Reinheit und Wirtschaftlichkeit

Shell Qualität

Deinwallner
HEIZÖL-DIESEL
SCHMIERSTOFFE

83512 Wasserburg
Am Bahnhof
Tel. 08071/1556, 6736



Rolladenbau

DEMME

Josef Demmel

Jalousien
Rolladen-Einbau
Fertigkästen
Markisen
83512 Wasserburg/Inn
Klosterweg 1

Telefon: 08071-2666
Telefax: 08071-50477

Fahrschule

Habenstein & Breu

Deine Fahrschule mit Erfolgskonzept

GmbH

**Schnell- und Ferienkurse
in Wasserburg**

in der Heubergstraße 1 im Burgerfeld
+ am Willi-Ernst-Ring 29 in der Burgau
durchgehend 5 x Unterricht
pro Woche möglich!
Unterricht auch am Nachmittag.



Zwei
Filialen in
Wasserburg

**BURGERFELD +
BURGAU**

20 Fahrlehrer
11 Filialen
**5 x Unterricht
pro Woche!**

Schnellkurse
Einstieg jederzeit möglich!

**JETZT
ANMELDEN!**

FAHRSCHULE HABENSTEIN UND BREU GMBH

Zentrale Rosenheim: Rechenauerstraße 22, 83022 Rosenheim
Büro: Mo + Di + Do 12.00 - 18.00 Uhr - Tel. 08031/9016216

Zentrale Wasserburg: Heubergstr. 1, 83512 Wasserburg a. Inn
Büro: Mi + Fr 9.30 - 16.00 Uhr - Tel. 08071/5656
Info@fahrschule-habenstein.de



Ausbildung der Fahrerlaubnisklassen



Stand 03/2022

Ausstellungen

bis 22.05.22 **Spuren der Zeit**
Fotoausstellung von Martin Waldbauer
Galerie im Ganserhaus, Donnerstag bis Sonntag von 13 bis 18 Uhr

„Die schöne Magelone“ zur Eröffnung

16. Wasserburger Theatertage von 26. April bis 7. Mai

Die 16. Wasserburger Theatertage werden am Dienstag, 26. April, um 19 Uhr mit einem Abend rund um die „Die schöne Magelone“ eröffnet. Die provenzalische Liebesgeschichte aus dem 15. Jahrhundert hat Johannes Brahms zu einem Liederzyklus inspiriert, der auf der Fassung von Ludwig Tieck basiert.



Schauspieler Udo Samel (Foto: Christian Flamm) gestaltet diesen Abend als Erzähler gemeinsam mit Tenor Christoph Prégardien und Pianist Hartmut Höll. Im Folgenden sind bis 6. Mai allabendlich um 20 Uhr ausgewählte bayerische Privattheater mit Eigenproduktionen zu Gast.

Seit 2012 wird ein Inszenierungspreis durch die Theatertage-Jury vergeben, der Landkreis Rosenheim ehrt die beste darstellerische Leistung. Die Preisverleihung ist am letzten Abend der Theatertage, Samstag, 7. Mai, 20 Uhr. An diesem Abend beendet das Theater Wasserburg das Festival mit einer Lesung unter dem Titel „Wem seine Heimat“.

Mehr Informationen sowie Karten und tagesaktuelle Hinweise zu Spielplanänderungen und Corona-Regelungen gibt es über www.theaterwasserburg.de. Karten im Vorverkauf sind in der Tourist-Info und bei Versandprofi Gartner in Wasserburg sowie beim Kulturpunkt Isen-Taufkirchen und im Kroiss TicketZentrum Rosenheim erhältlich. Die Abendkasse öffnet eine Stunde vor Vorstellungsbeginn.

Terminüberblick:

Dienstag, 26. April, 19 Uhr
UDO SAMEL, CHRISTOPH PRÉGARDIEN & HARTMUT HÖLL
Die schöne Magelone von Brahms/Tieck. Eröffnung der 16. Wasserburger Theatertage.

Mittwoch, 27. April, 20 Uhr
MÄRCHENZELT AUGSBURG
„Irischer Abend“. Im Märchenzelt auf der Wiese vor dem Theater.

Donnerstag, 28. April, 20 Uhr
ZENTRALTHEATER MÜNCHEN
„Unter Verschluss“ von Pere Riera. Regie: Michele Cuciuffo.

Freitag, 29. April, 20 Uhr
THEATER ... UND SO FORT MÜNCHEN
„The Fear of 13“ von Heiko Dietz nach Nick Yarris. Regie: Heinz Konrad.

Samstag, 30. April, 20 Uhr
THEATER FÜR DIE JUGEND BURGHAUSEN
„In 80 Tagen um die Welt“ nach Jules Vernes. Regie: Mario Eick.

Sonntag, 1. Mai, 20 Uhr
FREIE BÜHNE MÜNCHEN
„Peer Gynt“ von Henrik Ibsen. Regie: Ulf Goerke.

Montag, 2. Mai, 20 Uhr
SENSEMBLE AUGSBURG
„Waisen“ von Dennis Kelly. Regie: Jörg Schur.

Dienstag, 3. Mai, 20 Uhr
METROPOLTHEATER MÜNCHEN
„Ach, diese Lücke, diese entsetzliche Lücke“ von Joachim Meyerhoff. Regie: Gil Mehmert.

Mittwoch, 4. Mai, 20 Uhr
JUNGES THEATER ROSENHEIM
„Kohlhaas“ von Heinrich von Kleist. Regie: Domagoj Maslov.

Donnerstag, 5. Mai, 20 Uhr
MEGAPLOT NÜRNBERG
„Spank for Spa“ von und mit Martin Fürbringer und Claudia Schulz.

Freitag, 6. Mai, 20 Uhr
KULTURBÜHNE SPAGAT MÜNCHEN
„Kitzeleien - Der Tanz der Wut“ von Andréa Bescond & Eric Métayer. Regie: Thorsten Krohn.

Samstag, 7. Mai, 20 Uhr
THEATER WASSERBURG
„Wem seine Heimat“, Lesung mit Nik Mayr & Annett Segerer. Jury-Preisverleihung und Feier.

STADTKAPELLE WASSERBURG

Musik ist Programm

Frühlingskonzert am Samstag, 7. Mai, 20 Uhr - Badria-Halle

Das von Stadtkapellmeister Michael Kummer vorbereitete Programm wird wieder einen bunten Querschnitt für Anhänger guter, konzertanter Blasmusik bieten. Frei nach dem Motto: „Musik ist Programm“

Gleiches gilt für das Jugendorchester der Stadtkapelle unter der musikalischen Leitung von Magdalena Weber. Im Vorprogramm des Konzertes musiziert ab 19.20 Uhr das Anfängerorchester der Stadtkapelle, die Bläserjugend, wie gewohnt unter der Leitung von Georg Auer.

Eintrittskarten:

Parkett nummeriert: 12,50 €, Tribüne: 10 €
Schüler und fördernde Mitglieder ermäßigt.
Erhältlich unter www.stadtkapelle-wasserburg.de/tickets
oder unter der Ticket-Hotline: 08071 9226010.

Programm

Jugendkapelle:
Leitung: Magdalena Weber

Freddy Eisner

Ihr Trauerberater für Wasserburg und Umgebung

Mit unserer 75-jährigen Erfahrung erledigen wir für Sie alle Formalitäten einer Bestattung und stehen Ihnen im Trauerfall rund um die Uhr zur Verfügung.


BRAND TRAUERBERATUNG
 Wasserburg . Klosterweg 12 . 08071 50112



Zuhause geht's nicht mehr? Pflegewohngemeinschaft Schnaitsee

- für 10 Senioren ab Pflegegrad 2 mit und ohne Demenz
- Kurzzeitpflege + Probewohnen

Ihr Ansprechpartner: Stefan Mayer
Telefon 08051/965645-133

www.vivita.de

Gemüsepflanzen & Kräuter

auch bereits veredelte Gurken, Tomaten und Paprika
Riesiges Angebot - Beste Qualität

auch in unserem neuen Betriebsteil

Riedener Weg 1 • Telefon 0 80 71 - 922 43 65

Ihr Fachbetrieb für Blatt und Blüte

Blumen Hirneiß

Floristik · Dekorationen · Blumen & Pflanzen

Weberzipfel 17 • 83512 Wasserburg a. Inn • Telefon 08071/8645

E-Mail: blumen-hirneiss@t-online.de

SERVICEPARTNER

Service Partner Kainz GmbH

TV, Multimedia, Hausgeräte ... persönlich.



Kim glei
wieda, I bi beim
Kainz und
kaaf was
gscheids!

info@sp-kainz.com

www.sp-kainz.com

Roßhart 12 - 83533 Edling

Tel.: 0 80 71 / 9 32 10 - Fax: 0 80 71 / 9 32 12

SERVICEPARTNER

DER NISSAN TOWNSTAR

Jetzt den Family-Van bei uns probefahren!



NISSAN TOWNSTAR KOMBI ACENTA

DIG-T 130, 96 kW (130 PS), Benzin

Klima, Einparkhilfe hinten, Bluetooth®, Tempomat, Notbremsassistent, Spurhalte- & Totwinkel-Assistent

UPE Hausnachlass 26.600 € -3.210 €

Angebotspreis 23.390 €

Monatliche Finanzierungsrate

141 €!

5 JAHRE GARANTIE
160.000 KM
AUF ALLE NISSAN NUTZFAHRZEUGE*

NISSAN TOWNSTAR KOMBI ACENTA DIG-T 130, 96 kW (130 PS), Benzin: Kraftstoffverbrauch (l/100 km): kombiniert: 7,7-6,6; CO₂-Emissionen kombiniert (g/km): 174-150. (gemäß VO(EG) Nr. 715/2007) Finanzierung über NISSAN Bank, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jägerbergstraße 1, 41468 Neuss: Fahrzeugpreis 23.390,- €, Anzahlung 4.900€, Nettodarlehensbetrag 18.490,- €, Zinsen 1.248,24 €, Bearbeitungsentgelt 0,- €, Solizins p.a. (geb.) 1,970 %, effektiver Jahreszins 1,99 %, Laufzeit in Monaten 48, 47 Raten à 141,00€, Schlussrate 13.111,24€. Angebot zzgl. Frachtkosten. 5 Jahre Herstellergarantie bis 160.000 km für alle Nissan Nutzfahrzeug-Modelle (mit Ausnahme des Townstar Electric und des e-NV200: 5 Jahre/100.000 km Herstellergarantie auf elektrofahrzeugspezifische Bauteile, 5 Jahre/100.000 km auf alle anderen Fahrzeugkomponenten, 8 Jahre/160.000 km auf die Fahrbatterie. Unbegrenzte Kilometerleistung für die Lackgarantie, Nissan Original- und Zubehörteile, Unfall- und Pannenhilfe sowie Garantie gegen Durchrostung. Abb. zeigen Sonderausstattungen. Nur solange der Vorrat reicht. Gültig bis Widerruf. Änderungen und Irrtum vorbehalten. Stand April 2022.

50 JAHRE
★
AUTOHAUS
HUBER

Huber
„Das ist mein...“ Autohaus

Autohaus MKM Huber GmbH | Eiselfinger Straße 4 | 83512 Wasserburg
Tel.: 08071 9197-0 | WhatsApp: 01 57/77 73 62 33 | info@zum-huber.de | zum-huber.de

Ernst Hoffmann – Opening
 Ernst Netzer – Ernst im Allgäu
 Benj Pasek / Justin Paul – The Greatest Showman

Stadtkapelle:

Leitung: Michael Kummer
 Georg Friedrich Händel – Feuerwerksmusik
 Alfred Reed – A Festival Prelude
 Steven Reineke – The Witch and the Saint
 Warren Barker – Hollywood

WASSERBURGER RATHAUSKONZERTE

Festival der ARD-Preisträger

Freitag, 29. April 2022, 20 Uhr

Werke von Ravel, Beethoven, Munktel, Schumann,
 Debussy und Brahms



Foto: Daniel Delang

Beim renommierten ARD-Wettbewerb 2021 in München wurden diesmal Preise in den Fächern Violine, Violoncello, Horn und Klavierduo vergeben.

Nun kommen die jungen Preisträger nach Wasserburg, um bei den Rathauskonzerten in unterschiedlichen Besetzungen ein anspruchsvolles wie sehr unterhaltsames Programm zu spielen. Darunter Trios für Violine, Violoncello und Klavier von Ludwig van Beethoven und der kaum bekannten schwedischen Komponistin Helena Munktel (1852-1919) oder Brahms wunderbares Trio für Horn, Violine und Klavier als Krönung des Konzertabends.

Karten gibt es unter www.wasserburg.de/ticketshop, in der Touristinfo. Restkarten an der Abendkasse.

Georgimarkt

Am 24. April ist wieder verkaufsoffener Sonntag



Verkaufsoffener Sonntag
 ...bei uns in Wasserburg

Neue Geschäftszeiten und Busverbindungen!

Geschäfte geöffnet von 11.³⁰ - 16.³⁰ Uhr

24.04. Georgimarkt

Kostenloser Busverkehr von 11.⁰⁰ - 17.³⁰ Uhr im 30 Minutenrhythmus (Reitmehring BfH - Altstadt und Badria - Altstadt)

WIRTSCHAFTS-FÖRDERUNGS-VERBAND
 WASSERBURG AM INN

www.wfv-wasserburg.de

Mit dem Georgimarkt steht nun kurz nach dem Mittfastenmarkt bereits der nächste verkaufsoffene Sonntag an.

Der Markt beginnt schon um 8 Uhr und dauert bis etwa 18 Uhr. Die Geschäfte haben von 11.30 bis 16.30 Uhr geöffnet.

Die Wasserburger Einzelhändler/-innen und die Marktleute freuen sich auf Ihr Kommen!

ARBEITSKREIS 68

Spuren der Zeit

Fotos von Martin Waldbauer



Der Fotokünstler Martin Waldbauer aus dem Bayerischen Wald stellt in der Galerie im Ganserhaus aus.

Die Ausstellung öffnet mit einer Vernissage am Samstag, 23. April, um 18 Uhr.

Ausstellungsdauer: 24. April - 22. Mai 2022

Öffnungszeiten Donnerstag - Sonntag, jeweils 13 - 18 Uhr

Stoa Leuchten

Open Air - Chillout - Sound & Light



STOA LEUCHTEN

Open Air - Chillout - Sound & Light

28. - 30. April
 Donnerstag - Freitag - Samstag

www.wasserburg-leuchtet.de

Wir möchten Euch herzlich einladen, das Freilufttheater am Stoa mit seinem ganz besonderen Flair leuchten zu lassen.

Garten Park Anlagen Service



Georg Plank Pfaffinger Straße 25 - Edling

zuverlässig - regelmäßig - preiswert

- Rasenmähen (Daueraufträge)
- Vertikutieren
- Gartenkultivierung inkl. Unkraut jäten
- Gemüse- u. Blumengärten fräsen
- Obstbaumschnitt
- Reinigung von Außenanlagen
- Bäume fällen
- Hecken schneiden
- Zaunreparaturen u. Erneuerung
- Gartenbepflanzung
- Sachgerechte Entsorgung aller Gartenabfälle
- weitere Arbeiten auf Anfrage

Baumstumpf Entfernung mit Wurzelstockfräse

Tel.: 08071/3859 - Fax: 924152 - Mobil: 0172-9658763



Individuell

Annette Küspert

Ihr Studio im Wasserburger Zentrum für:

**Medizinische Fußpflege
Nagelstudio**

Färbergasse 19

Telefon: 08071 / 924 716

Termine nach Vereinbarung
(... oder auf Wunsch gerne auch bequem bei Ihnen zu Hause)

STEMMER

Holz zum Wohnen!



Unser Monatsangebot:

Thermostrukturierte
Terrassendielen einheimische Gebirgslärche
lfm 5,95 € 26 mm x 145 mm

Neu & Exklusiv! Schätze aus dem Stausee. Terrassendielen Walaba aus Surinam.
Info: www.stauseeholz.de

Besuchen Sie unsere neuen Verkaufsräume in Bachmehring

Obermüllerstraße 9 - Bachmehring, 83549 Eiselfing
Telefon: 08071 - 92880, www.stemmer-holz.de

Stein, der die Erinnerung am Leben hält.




Franke Naturstein

Rott am Inn · Telefon: 08039 - 2413
Waldkraiburg · Telefon: 08638 - 4146
Bad Aibling · Telefon: 08061 - 9393252
Wasserburg · Telefon: 08071 - 3943

Grabdenkmäler · Inschriften · Renovierungen

info@frankenaturstein.de · www.frankenaturstein.de

Kachelöfen • Kachelkamine • Kachelherde • Verputzte Öfen • Offene Kamine • Öfen • Herde • Kaminöfen
Verlegen von Wand- u. Boden-Keramik

Schweigstetter & Weber

Meisterbetrieb

Inhaber: Christian Weber

Salzsenderzeile 11 · 83512 Wasserburg
Telefon 08071/8669 · Fax 50669



Gerhart-Hauptmann-Straße 2 · 83043 Bad Aibling
Telefon 08061/30307

Neue Öffnungszeiten:

Do.	9.00-12.00 Uhr	14.30-18.00 Uhr	und nach tel. Vereinbarung
Fr.	9.00-12.00 Uhr	14.30-18.00 Uhr	



Trauerhilfe **DENK** TrauerVorsorge
Bestattungstradition seit 1844

„Vielen Dank,
dass Sie mir in dieser
schweren Zeit geholfen haben.“

BESTÄTTER
VON NACHBARN GEGRÜNDET

08071 - 596 80 | www.trauerhilfe-denk.de

Von uns:
Frisch, natürlich, ehrlich!



Attler Markt

Öffnungszeiten:
Di - Fr: 9 - 18.00 Uhr
Sa: 9.00 - 13.00 Uhr
Montag Ruhetag

Attel an der B15
Wasserburg a. Inn

Gemüsepflanzen aus eigener Anzucht

www.attler-markt.de

Ihr dürft gespannt sein, was die kreativen Künstler und Techniker vom Team des Projekts Wasserburg Leuchtet umsetzen werden...

Lasst Euch überraschen - mit viel Licht, Sound und optischen Illusionen auf dem Stoa. Großraum-Projektionen und Lichtspiele in der Natur sorgen für traumhafte Effekte.

Außerdem gibt Liegestühle am Lagerfeuer und ein Panorama-Kino. Der Film erzählt von lang vergangenen Zeiten. Unsere Food-Trucks servieren vielfältige Köstlichkeiten und Drinks.

Veranstaltungstage

- Donnerstag, 28.04.2022
- Freitag, 29.04.2022
- Samstag, 30.04.2022

Einlass ab 18.30 Uhr, Beginn bei Dämmerung.

Eintritt: Nach eigenem Ermessen. Das gesamte Team der Kreativen freut sich über Euren Beitrag!

Weitere Infos unter www.wasserburg-leuchtet.de

Wasserburger Walpurgisführung

Am Samstag, 30. April, findet wieder die beliebte Wasserburger Walpurgisführung mit Ilona Picha-Höberth und Irene Kristen-Deliano statt. Unter dem Motto „Hexe, Weise, wilde Weiber“ berichten die beiden Autorinnen auf ihrem Spaziergang durch die Altstadt allerlei Wissenswertes und Interessantes über Hintergründe und Herkunft dieser magischen Nacht, sowie über die Rolle der Frau in der Historie, Kräuterwissen und zauberische Rezepte.

Zum Abschluss gibt es für jede(n) Teilnehmer/-in ein Glas Hollersekt, zu dem natürlich auch wieder spannende und mystische Geschichten über heixische Umtriebe in Wasserburg erzählt werden.

Beginn der Führung ist um 19 Uhr, Treffpunkt: Färbegasse/Ecke Salzsennerzeile.

Es wird um rechtzeitige Anmeldung unter 08071 4107, 93157 oder per E-Mail: info@picha-hoeberth.com gebeten.

Weitere Infos und Termine finden Sie unter www.picha-hoeberth.com

Räteln Sie mit

Schachrätsel Nr. 155

Weiß setzt in 3 Zügen matt



Dominguez Bujeda - Cabrera Moreno, Aragon 2009

Mehr Infos und Trainingszeiten auf <http://sk-wasserburg.de/>

Offene Themenführungen der Stadtführer/-innen

Die Anmeldung zu beiden Führungen ist bis drei Tage vor der Führung möglich bei der Touristinfo Wasserburg, Telefon: 08071 105-22.

Keine Ahnung von Tuten und Blasen – Sprichwörter

“Von der Pike auf“...“Schwamm drüber“...“etwas auf dem Kasten haben“...“das schlägt dem Fass den Boden aus“ - viele Sprichwörter und Redensarten verwendet man im tagtäglichen Sprachgebrauch, ohne den ursprünglichen Sinn oder die Herkunft zu kennen. Bei einem heiteren Spaziergang durch die Stadt werden zahlreiche Redewendungen erklärt.

Die Führung am Freitag, 29. April, beginnt um 18 Uhr am Städtischen Museum unter den Arkaden. Pro Person kostet der Rundgang 5 Euro. Die Mindestteilnehmerzahl beträgt fünf Personen. Die Führung dauert ca. 1,5 Stunden.

Wild- und Heilkräuter in der Stadt

Auch die Stadt kann eine Vielfalt an essbaren Wild- und Heilkräutern bieten. Bei der Wanderung am Fuße der Burg entlang des Innufers entdecken wir sie, lernen sie kennen und erfahren nützliche Tipps zur Anwendung in der Küche und Verwendung für unser Wohlbefinden. Zum Schluss genießen wir einige Leckereien der Wild- und Naturküche.

Die Führung am Freitag, 29. April, beginnt um 16 Uhr vor dem Gewandhaus Gruber. Pro Person kostet der Rundgang 10 Euro. Die Mindestteilnehmerzahl beträgt fünf Personen. Maximal 15 können teilnehmen. Die Tour dauert ca. 1,5 Stunden.

ESSBARE STADT

Vor dem Bepflanzen müssen noch die Hochbeete und anderen Flächen etwas hergerichtet werden. Dazu laden wir alle Interessenten/-innen am Freitag, 6. Mai, um 17.30 Uhr zu einem offenen Garteln an der Fläche vor dem Bauhof ein. Wer möchte, kann gerne noch selber kleine Gartengeräte und Ideen mitbringen. Weitere Treffen sind jeweils am 1. Freitag im Monat um 17.30 Uhr geplant.

Es gelten die aktuellen Coronaregeln.

Informationen gibt es bei Dr. Christine Mayerhofer (Tel. 0176 64209242, E-Mail christine.mayerhofer@t-online.de)

TENNISCLUB REITMEHRING

Schnuppermonat Mai

Jeden Montag im Mai können ab 15.30 Uhr Kinder und Jugendliche den Tennissport beim TC Reitmehring kennenlernen. Dieses kostenlose und unverbindliche Angebot kann zum ersten Mal am 2. Mai auf der Anlage Osterwies 3 in Reitmehring unter Anleitung eines erfahrenen Trainers genutzt werden. Die weiteren Termine sind der 09., 16., 23. und letztmalig der 30. Mai.

Jeden Mittwoch ab 18 Uhr richtet sich das Schnupperangebot an alle Einsteiger-, oder Wiedereinsteiger unter den Erwachsenen, ebenfalls im gesamten Mai.

Jahreshauptversammlung

Am Sonntag, 1. Mai, findet um 16 Uhr die ordentliche Jahreshauptversammlung des Tennisclub Reitmehring auf dem Vorplatz bzw. der Terrasse des Vereinsheimes statt.

VDK SOZIALVERBAND WASSERBURG

Jahreshauptversammlung der Mitglieder

Am 23.04.2022 um 14 Uhr in den Paulaner Stuben Wasserburg findet die jährliche Jahreshauptversammlung mit Ehrung langjähriger Mitglieder statt. Bei der Versammlung können sich Interessierte für den Sommerausflug am 28.06.2022 in eine Falknerei bei Regensburg anmelden. Weitere Infos gibt es bei der Versammlung.

Um zahlreiches und pünktliches Erscheinen wird gebeten.

Suche dringend Haushaltshilfe
für gehbehinderte Frau · 2 x pro Woche für 3-4 Std.
Bitte vollständig geimpft! ☎ 0 80 71 - 7510



WASSERBURGER WERKSTÄTTE
RAUM AUSSTATTER MEISTERBETRIEB

Zur Verstärkung unseres kreativen Teams suchen wir ab sofort einen

Raumausstatter (m/w/d)

Führerschein, sowie gute Kenntnisse im Polsterhandwerk und Verlegen von Bodenbelägen werden vorausgesetzt.

Sowie einen

Bodenleger (m/w/d)

Sie haben Interesse an einer abwechslungsreichen und kreativen Tätigkeit, und packen gerne mit an? Dann senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an:

Wasserburger Werkstätte, Franz Heinrichsberger
Holzhofweg 12, 83512 Wasserburg
www.wasserburger-werkstaette.de

Wir suchen **MFA / Arzthelferin** in Vollzeit
Allgemeinarztpraxis Stefan Hala, Edling
Tel. 0 80 71 - 22 66 Mobil 0172 - 742 68 80

Biete gewerblichen Raum, 54m² hell, Parkettboden, in der Wasserburger Altstadt zur Mitbenutzung!
Vielseitige Möglichkeiten! ☎ 0 80 73 - 914 69 67

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
☎ 0 39 44 - 3 61 60 · www.wm-aw.de
Wohnmobilcenter am Wasserturm 

Ältere Dame sucht jugendliche bis rüstige Begleitung z. **Spaziergehen** oder **Einkaufen** (gegen Vergütung). Ca. 1-3 mal pro Woche für jeweils eine Stunde, Nachmittags zwischen 15.00 u. 17.00 Uhr · ☎ 08071-95805.

Wasserburger Heimatnachrichten

AMTSBLATT DER STADT WASSERBURG AM INN

Erscheinungstermine 2022

Ausgabe	Erscheinungstermin	Redaktionsschluss (jeweils um 16 Uhr)
01/2022	Freitag, 14.01.2022	Mittwoch, 05.01.2022
02/2022	Freitag, 28.01.2022	Mittwoch, 19.01.2022
03/2022	Freitag, 11.02.2022	Mittwoch, 02.02.2022
04/2022	Freitag, 25.02.2022	Mittwoch, 16.02.2022
05/2022	Freitag, 11.03.2022	Mittwoch, 02.03.2022
06/2022	Freitag, 25.03.2022	Mittwoch, 16.03.2022
07/2022	Freitag, 08.04.2022	Mittwoch, 30.03.2022
08/2022	Freitag, 22.04.2022	Dienstag, 12.04.2022
09/2022	Freitag, 06.05.2022	Mittwoch, 27.04.2022
10/2022	Freitag, 20.05.2022	Mittwoch, 11.05.2022
11/2022	Freitag, 03.06.2022	Dienstag, 24.05.2022
12/2022	Freitag, 24.06.2022	Dienstag, 14.06.2022
13/2022	Freitag, 08.07.2022	Mittwoch, 29.06.2022
14/2022	Freitag, 29.07.2022	Mittwoch, 20.07.2022
SOMMERPAUSE		
15/2022	Freitag, 16.09.2022	Mittwoch, 07.09.2022
16/2022	Freitag, 30.09.2022	Mittwoch, 21.09.2022
17/2022	Freitag, 14.10.2022	Mittwoch, 05.10.2022
18/2022	Freitag, 28.10.2022	Mittwoch, 19.10.2022
19/2022	Freitag, 11.11.2022	Mittwoch, 02.11.2022
20/2022	Freitag, 25.11.2022	Mittwoch, 16.11.2022
21/2022	Freitag, 09.12.2022	Mittwoch, 30.11.2022
22/2022	Mittwoch, 21.12.2022	Montag, 12.12.2022
WINTERPAUSE		

2022

Redaktion:

Stadt Wasserburg a. Inn
Marienplatz 2
83512 Wasserburg a. Inn
Telefon 08071/105-19
Fax 08071/105-70
E-Mail: whn@wasserburg.de
Internet: www.wasserburg.de

Anzeigen, Druck, Verteilung:

Druckerei Weigand,
Wambach und Peiker GmbH
Dr. Fritz-Huber-Str. 12
83512 Wasserburg a. Inn
Telefon 08071/3904
Fax 08071/63 99
E-Mail: info@weigand-druck.de
Internet: www.weigand-druck.de

 WASSERBURG AM INN



Karl Göpfert GmbH
Heizungstechnik – für Wärme und Geborgenheit
Sanitärtechnik – vom Bad zur Wohlfühl-oase
Spenglerei – alles rund ums Dach

Unterauerweg 13 • 83512 Wasserburg • Tel.: 0 80 71 / 70 81

www.karl-goepfert.de
info@karl-goepfert.com

Zeitungsaussträger gesucht

Wir suchen ab sofort zuverlässige Austräger (Schüler/Rentner) für die Wasserburger Heimatnachrichten

Druckerei Weigand, Wambach und Peiker GmbH
Email: info@weigand-druck.de · Telefon 0 80 71 / 39 04



OBST- UND GARTENBAUVEREIN WASSERBURG

Mitgliederversammlung

Einladung zur ordentlichen Mitgliederversammlung des Obst- und Gartenbauvereins Wasserburg a. Inn e.V. am Dienstag, 10. Mai, **um 19 Uhr (neue Uhrzeit!)** im Gasthof Paulaner, Marienplatz, Wasserburg.

Im Anschluss der Tagesordnung freuen wir uns auf Peter Gasteiger zum Thema „Rund um den praktischen Gemüseanbau“

Tagesordnung:

1. Eröffnung durch den 1. Vorsitzenden
2. Totengedenken
3. Ehrung langjähriger Mitglieder
4. Tätigkeitsbericht 2021
5. Kassenbericht 2021 und Haushaltsvoranschlag 2022
6. Aussprache über Tagesordnungspunkte 4 und 5
7. Kassenprüfungsbericht 2021 und Entlastung der Vorstandschaft
8. Bekanntgaben
9. Wünsche und Anträge

Die Vorstandschaft freut sich auf Ihr Kommen!

LAG CHIEMGAUER-SEENPLATTE

Einladung zum Bürgerforum

Die Lokale Aktionsgruppe LAG Chiemgauer-Seenplatte bewirbt sich für die LEADER-Förderperiode 2023 - 2027. Hierzu wird die Lokale Entwicklungsstrategie (LES) der LAG Chiemgauer-Seenplatte fortgeschrieben. Die Einbindung und Beteiligung der verschiedenen Akteure aus der Region ist dabei ein wichtiges Anliegen. Zuletzt haben eine Vielzahl an Teilnehmer/-innen in fünf öffentlichen Onlineworkshops Ihre Einschätzungen zu wichtigen Themen, Herausforderungen und Projektideen in die Fortschreibung der LES eingebracht.

Das Bürgerforum findet am Donnerstag, 5. Mai von 18 bis 21 Uhr im Bürgersaal in Kienberg (Gasthof zur Post, Schnaitzer Str. 6) statt. Im Bürgerforum wird der aktuelle Stand der Lokalen Entwicklungsstrategie vorgestellt. Bürger/-innen können sich mit ihrem Wissen und ihren Ideen in die Fortschreibung einbringen.

Auch die Stadt Wasserburg a. Inn ist seit 2021 Mitglied der LAG Chiemgauer-Seenplatte, der im Moment 27 Städte und Gemeinden angehören.

Ausführliche Informationen unter www.chiemgauer-seenplatte.de.

KNEIPP-VEREIN

Kursangebote ab/im Mai

Anmeldung - sofern nicht anders angegeben - in der **Geschäftsstelle** Schusterstraße 5, Telefon 08071 7401 (ab 10 Uhr). **Sebastian-Kneipp-Raum:** Kaspar-Aiblinger-Platz 24, Rückgebäude.

- Do, 05.05., 19.30 Uhr - Turnhalle Mittelschule
„Tanz mit“ Folklore und meditative Tänze. Anmeldung: spätestens 1 Woche vor Termin wegen Registrierung erforderlich bei Geschäftsstelle.
- So, 07.05., 8 Uhr - Bahnhof in Reitmehring
Sonntagswanderung zum Vogelschutzgebiet unterer Inn. Anmeldung: bis Samstag, 06.05. unter Handy Martl 0176 82035455 oder E-Mail: wandern@kneippverein-wasserburg-inn.de
- Sa, 14.05., 13.45 Uhr - Badria-Parkplatz zur Bildung von Fahrgemeinschaften
Halbtageswanderung mit Einkehr (E) **zur Kneipp-Anlage** (Einkehr im Fischer-Stüberl). Anmeldung: bis Montag, 20.05. 12 Uhr in der Geschäftsstelle.
- Sa, 14.05., 13.45 Uhr - Badria-Parkplatz zur Bildung von Fahrgemeinschaften
Halbtageswanderung mit Einkehr (E) **auf der ehemaligen Salzstraße** von München nach Salzburg zum Gashaus Suranger mit Agathe

Oberlechner. Anmeldung bis Freitag, 13.05. unter Handy Martl 0176 82035455 oder E-Mail: wandern@kneippverein-wasserburg-inn.de

- Sa, 21.05., 9 Uhr - Rotter Ausee, Parken in Unterwöhrn nach der Brücke
Kräuterwanderung mit Monika Voggenauer. Pflanzenschönheiten am Innauenweg. Dauer: bis ca. 11 Uhr. Anmeldung in der Geschäftsstelle
- Di, 24.05., 8.30 Uhr - Reitmehring Bahnhof
MVV-Bahnwandern mit Burkhard Martl zum **Kloster Andechs.** Anmeldung: bis Montag, 23.05. bei Handy Martl 0176 82035455 oder E-Mail: wandern@kneippverein-wasserburg-inn.de

Ehemalige Mitarbeiter der Kreisklinik treffen sich

Alle ehemaligen Mitarbeiter/-innen der Kreiskrankenhauses Wasserburg treffen sich am Dienstag, den 3. Mai, im Gasthaus Höhensteiger in Eiselfing zu einem gemütlichen Nachmittag

GOTTESDIENSTE

Stadtkirche Wasserburg

Kirchhofplatz 5 · Tel. 08071/91940 · Email: st-jakob.wasserburg@ebmuc.de
24.04. - 08.05.2022

- Sonntag, 24.04., 2. SONNTAG DER OSTERZEIT - Weißer Sonntag - Sonntag der göttl. Barmherzigkeit, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Patrozinium mit Fahrzeugsegnung und Frühschoppen, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob:** Pfarrgottesdienst für alle Verstorbenen, 18.15 **Pfarrkirche St. Konrad:** Stille Anbetung, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Abendmesse,
- Dienstag, 26.04., Dienstag der 2. Osterwoche, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Abendmesse,
- Mittwoch, 27.04., Hl. Petrus Kanisius, Ordenspriester, Kirchenlehrer, 08.30 **Frauenkirche:** Anbetung, 09.00 **Frauenkirche:** Hl. Messe,
- Donnerstag, 28.04., Hl. Peter Chanel und hl. Ludwig Maria Grignion de Montfort, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Hl. Messe, 17.00 **Pfarrkirche St. Michael:** „Feierabendmesse“,
- Freitag, 29.04., Hl. Katharina von Siena, Ordensfrau, Kirchenlehrerin, Patronin Europas, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Hl. Messe,
- Samstag, 30.04., Hl. Pius V., Papst und Hl. Josef der Arbeiter, 17.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Rosenkranz, 17.00 **Frauenkirche:** Rosenkranz, 17.30 **Frauenkirche:** Vorabendmesse, f. + Otto Sigl von Fam. Sigl, f. + Vater und Opa Hans Petermeier, 18.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Kroatischer Gottesdienst, 19.00 **Frauenkirche:** Portugiesischer Gottesdienst,
- Sonntag, 01.05., 3. SONNTAG DER OSTERZEIT, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Pfarrgottesdienst für alle Verstorbenen, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob:** Pfarrgottesdienst für alle Verstorbenen, 17.00 **Pfarrkirche St. Jakob:** Erste feierliche Maiandacht mit unserem Kirchenchor, 18.15 **Pfarrkirche St. Konrad:** Stille Anbetung, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Abendmesse,
- Dienstag, 03.05., HLL. PHILIPPUS UND JAKOBUS, Apostel, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Abendmesse,
- Mittwoch, 04.05., Hl. Florian, Märtyrer und die hll. Märtyrer von Lorch, 08.30 **Frauenkirche:** Anbetung, 09.00 **Frauenkirche:** Hl. Messe,
- Donnerstag, 05.05., Hl. Godehard, Bischof, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Hl. Messe, 17.00 **Pfarrkirche St. Michael:** „Feierabendmesse“,
- Freitag, 06.05., Hl. Sigismund, König, Märtyrer, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Hl. Messe zum Herz Jesu Freitag,
- Samstag, 07.05., Samstag der 3. Osterwoche, 09.00 **Frauenkirche:** Jahrtag der Zimmerer- und Maurerzunft, + zum Gedenken der Verstorbenen der Zimmerer- und Maurerzunft, 17.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Rosenkranz, 17.00 **Frauenkirche:** Rosenkranz, 17.30 **Frauenkirche:** Vorabendmesse, f. + Rosa Westermeier v. Fam. Sigl, 18.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Kroatischer Gottesdienst, 18.30 **Frauenkirche:** Portugiesischer Gottesdienst,
- Sonntag, 08.05., 4. SONNTAG DER OSTERZEIT, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Pfarrgottesdienst für alle Verstorbenen, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob:** Pfarrgottesdienst für alle Verstorbenen, 18.15 **Pfarrkirche St. Konrad:** Stille Anbetung, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad:** Abendmesse, f. + Elisabeth Neumann v. Tochter Olga,

Pfarrverband Edling

Hauptstraße 27 · 83533 Edling · Tel. 08071 2762
24.04. – 08.05.2022

- Sonntag, 24.04. 2. SONNTAG DER OSTERZEIT - Weißer Sonntag - Sonntag der göttl. Barmherzigkeit - **Attel:** 10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier m. bes. Ged. an + Eltern Peter und Johanna Häußler / Johanna Seipp-Häußler m. Fam., + Ehem. u. Vater Konrad Brückl - Musikal. Gestaltung: Musikgruppe Innklang - **Edling:** 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Bruder Georg / Demmel Konrad m. Fam., + Eltern Barbara u. Lorenz Ganslmeier / Fam. Klement Ganslmeier, Hirschpoint - 11:30 Uhr Taufe Raphael Emmanuel Termath - **Reitmehring:** 8:30 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an alle + der Meggle-Siedlung, + Elisabeth Neumann z. Geburtstag / Tochter Olga - **Soyen PZ:** 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Mutter u. Oma Franziska Buchner / Fam. Söllner u. Buchner - 11:30 Uhr Taufe Fabian Ibl
- Dienstag, 26.04. Dienstag der 2. Osterwoche - **Reitmehring:** 19:00 Uhr hl. Messe
- Mittwoch, 27.04. Hl. Petrus Kanisius, Ordenspriester, Kirchenlehrer - **Edling:** 20:00 Uhr Taize-Gebet in evang. Kirche Wasserburg - **Soyen Kirche:** 8:00 Uhr hl. Messe
- Donnerstag, 28.04. Hl. Peter Chanel und hl. Ludwig Maria Grignon de Montfort - **Attel:** 19:00 Uhr hl. Messe - **Edling:** 19:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Vater / Monika Zehentmair m. Fam.
- Freitag, 29.04. Hl. Katharina von Siena, Ordensfrau, Kirchenlehrerin, Patronin Europas - **Attel:** 19:00 Uhr Empfang der Wallfahrer (aus Taufkirchen nach Tuntenhäusern „Handschuhleut“) - **Edling:** 22:45 Uhr Fußwallfahrt nach Altötting - **Rieden:** 19:00 Uhr hl. Messe
- Samstag, 30.04. Hl. Pius V., Papst - **Attel:** 07:30 Uhr hl. Messe der Wallfahrer - **Edling:** 00:15 Uhr Fußwallfahrt nach Altötting ab Kellerberg (Wasserburg) - 10:00 Uhr hl. Messe der Wallfahrer in Tüßling - 19:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Sohn, Bruder und Onkel Philipp Dürnberger zum 1. Jahrestag / v. d. Familie, + Sebastian und Elisabeth Oberhauser / Dirnharter Sängerinnen, + Sebastian Oberhauser jun. / Dirnharter Sängerinnen, + Wiltrud Kayser / Dirnharter Sängerinnen, + Anneliese Grasser / Dirnharter Sängerinnen, + Sohn Johannes und bds. + Eltern / Fam. Martin Wagner, bds. + Verwandtschaft / Fam. Martin Wagner, + Anna Hinkelmann / Fam. Traunsteiner, + des Hauses / Fam. Traunsteiner - Musikal. Gestalt.: Dirnharter Sängerinnen - **Rieden:** 11:00 Uhr Taufe Lukas Constantin Guldan - **Soyen PZ:** 19:00 Uhr hl. Messe
- Sonntag, 01.05. 3. SONNTAG DER OSTERZEIT - **Attel:** 8:30 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Vater u. Schwiegervater Johann Zosseder m. E. aller + Angehörigen d. Fam. Bortenschlager - 10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier i. d. Klosterkapelle Stift. Attl - **Edling:** 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Ehefrau Hannelore Steiner z. 3. Jahrestag / v. deinem Günther - **Reitmehring:** 8:30 Uhr hl. Messe - **Rieden:** 10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier m. bes. Ged. an + Eltern Anna u. Nikolaus Kern / JM, Fam. Kern, Loderstätt - **Kirchreit:** 19:30 Uhr Pfarrverbands-Maiandacht - Musikal. Gestalt.: Kirchenchor des Pfarrverbandes
- Montag, 02.05. Hl. Athanasius, Bischof, Kirchenlehrer und hl. Sigismund, König, Märtyrer - **Soyen PZ:** 14:00 Uhr Gebetskreis
- Dienstag, 03.05. HLL. PHILIPPUS UND JAKOBUS, Apostel - **Edling:** 19:30 Uhr Biblischer Eltern- u. Patenabend der Firmlinge aus Edling - **Reitmehring:** 19:00 Uhr hl. Messe entfällt! - **Zell:** 19:30 Uhr Maiandacht in Königswart
- Mittwoch, 04.05. Hl. Florian, Märtyrer und die hll. Märtyrer von Lorch - **Edling:** 19:30 Uhr Biblischer Eltern- u. Patenabend der Firmlinge aus Attel und Reitmehring im Pfarrsaal Edling - **Kirchreit:** 8:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Geschwister und Schwager / Maria Ramschl m. Fam.
- Donnerstag, 05.05. Hl. Godehard, Bischof - **Attel:** 19:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Cousine Anna Wasthuber / Bernhard Elisabeth - **Edling:** 19:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Mutter Therese Vogl / v. d. Töchtern, + Resi Huber / Elfriede Börmann - 19:45 Uhr Bibelabend mit Pfr. Finkenzeller Joh 10, 27-30 - **Soyen Kirche:** 19:30 Uhr Maiandacht - **Soyen PZ:** 19:30 Uhr Biblischer Eltern- u. Patenabend der Firmlinge Rieden/Soyen
- Freitag, 06.05. Freitag der 3. Osterwoche - Krankenkommunion u. Krankenbesuche nach Vereinbarung - **Attel:** 16:00 Uhr Maiandacht der Kinder a. d. Kapelle in Elend - **Edling:** 19:30 Uhr Maiandacht in Wolfrain - **Reitmehring:** 19:00 Uhr Herz-Jesu-Messe - **St. Koloman:** 19:00 Uhr Wort-Gottes-Feier m. bes. Ged. an + Mitglieder der FFW Schlicht / FFW Schlicht

- Samstag, 07.05. Samstag der 3. Osterwoche - **Rieden:** 19:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Mutter, Schwiegermutter u. Oma Maria Heinrich / JM, v. d. Kindern
- Sonntag, 08.05. 4. SONNTAG DER OSTERZEIT - **Attel:** 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Ehem. Vater u. Opa Georg Fischer / 1. JM, Resi Fischer m. Kindern, + Maria u. August Fischer, Elend / Fischer Christa - 19:30 Uhr Maiandacht in Roßhart - **Edling:** 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Ehem. Gerhard / Annelies Schedlbauer, + Angehörige / Annelies Schedlbauer, + Mares Seebauer / Fam. Rief, + Hildegard und Silvester Golla / v. d. Kindern m. Fam., + Eltern Barbara und Bartholomäus Forstner / Fam. Forstner, Obersteppach, + Eltern Anna u. Simon Sigleitmaier - 11:30 Uhr Taufe Korbinian Wagner - **Reitmehring:** 8:30 Uhr hl. Messe - **Rieden:** 11:30 Uhr Taufe Lina Elisabeth Kriechbaumer - **Soyen PZ:** 10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier m. bes. Ged. an + Eltern Andreas u. Philomena Schmidunser und Bruder Andreas / Fam. Hans Schmidunser, + Ehem., Vater u. Opa Ludwig Karl / JM, Hanni Karl m. Fam., + Bruder Edi Grill u. Schwägerin Rosemarie Grill / Hanni Grill m. Fam., + Eltern Johann u. Anna Grill und Schwiegereltern Josef u. Maria Elsasser / Hanni Karl m. Fam.

Einladung zur Pfarrverbands-Maiandacht

des Pfarrverbandes Edling
am Sonntag, 1. Mai 2022
um 19:30 Uhr in Kirchreit

Klinikkapelle RoMed-Klinik

Krankenhausstr. 2 · jeweils um 17.30 Uhr · 23.04. – 07.05.2022

- Samstag, 23. April 17.30 Uhr Weißer Sonntag Wortgottesfeier
- Samstag, 30. April 17.30 Uhr 3. Sonntag der Osterzeit Hl. Messe
- Samstag, 07. Mai 17.30 Uhr 4. Sonntag der Osterzeit Hl. Messe

Altenheim Maria Stern

Auf der Burg 3

Es finden zurzeit keine öffentlichen Gottesdienste und Andachten statt.

Caritas-Altenheim St. Konrad

Stadler Garten 4

Es finden zurzeit keine öffentlichen Gottesdienste und Andachten statt.

Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde

Surauerstr. 3 · Tel. 08071 8690

- So, 24.04., Christuskirche, 10 Uhr, Lektor Deiml
- So, 01.05., Christuskirche, 10 Uhr, mit Abendmahl und Kindergottesdienst, Herr Franke Gabersee, St. Raphael 18 Uhr, Pfarrer Möller



8x sparen an 4 Standorten.

Autohaus Gruber rechnet sich!

Wir garantieren für Elektro und Plug-in-Hybride die Lieferung noch 2022



HYUNDAI i10

Select 1.0 Benzin mit Funktionspkt.
49 kW (67 PS)

Leasingangebot
mtl. Rate¹ **124 €**

Sonderzahlung 990 €, Eff. Jahreszins 3,19 %, geb. Sollzins p.a. 3,14 %, Laufzeit 48 Monate, Gesamtbetrag 7.141,68 €, Fahrzeugpreis 12.385,00 €



HYUNDAI i20

Select 1.2 Benzin mit Funktionspkt.
62 kW (84 PS)

Leasingangebot
mtl. Rate¹ **149 €**

Sonderzahlung 990 €, Eff. Jahreszins 3,19 %, geb. Sollzins p.a. 3,14 %, Laufzeit 48 Monate, Gesamtbetrag 8.161,20 €, Fahrzeugpreis 15.115,00 €



HYUNDAI i30

Select 1.0T Benzin
88 kW (120 PS)

Leasingangebot
mtl. Rate¹ **198 €**

Sonderzahlung 990 €, Eff. Jahreszins 3,19 %, geb. Sollzins p.a. 3,14 %, Laufzeit 48 Monate, Gesamtbetrag 9.858,96 €, Fahrzeugpreis 19.160,00 €



HYUNDAI BAYON

Select 1.0T Benzin
74 kW (100 PS)

Leasingangebot
mtl. Rate¹ **189 €**

Sonderzahlung 990 €, Eff. Jahreszins 3,19 %, geb. Sollzins p.a. 3,14 %, Laufzeit 48 Monate, Gesamtbetrag 9.858,96 €, Fahrzeugpreis 18.345,00 €



HYUNDAI KONA

Edition30 1.0T Benzin
88 kW (120 PS)

Leasingangebot
mtl. Rate¹ **189 €**

Sonderzahlung 1.650,00 €, Eff. Jahreszins 3,19 %, geb. Sollzins p.a. 3,14 %, Laufzeit 48 Monate, Gesamtbetrag 10.109,04 €, Fahrzeugpreis 20.450,00 €

4.500 € BAFA-Prämie
als Anzahlung
nutzen!²



HYUNDAI TUCSON

Plug-in-Hybrid
196 kW (265 PS)

Leasingangebot
mtl. Rate¹ **290 €**

Sonderzahlung 4.500,00 €, Eff. Jahreszins 2,69 %, geb. Sollzins p.a. 2,66 %, Laufzeit 48 Monate, Gesamtbetrag 21.409,00 €, Fahrzeugpreis 39.335,00 €

6.000 € BAFA-Prämie
als Anzahlung
nutzen!²



HYUNDAI KONA Elektro

Select 39 kWh
100 kW (136 PS)

Leasingangebot
mtl. Rate¹ **249 €**

Sonderzahlung 6.990,00 €, Eff. Jahreszins 2,69 %, geb. Sollzins p.a. 2,66 %, Laufzeit 48 Monate, Gesamtbetrag 18.758,64 €, Fahrzeugpreis 33.500 €

6.000 € BAFA-Prämie
als Anzahlung
nutzen!²



HYUNDAI IONIQ 5

Hausmodell 58 kWh
125 kW (170 PS)

Leasingangebot
mtl. Rate¹ **296 €**

Sonderzahlung 6.990 €, Eff. Jahreszins 3,99 %, geb. Sollzins p.a. 3,92 %, Laufzeit 60 Monate, Gesamtbetrag 24.768,60 €, Fahrzeugpreis 38.330 €

Stromverbrauch kombiniert für KONA EV: 14.3 kWh/100km. CO₂-Emission 0 g/100km; Effizienzklasse A+; Stromverbrauch kombiniert für IONIQ 5: 16.3 kWh/100km. CO₂-Emission 0 g/100km; Effizienzklasse A+; Kraftstoffverbrauch für übrige Benziner in l/100 km: kombiniert: 5,3-4,5; CO₂-Emission kombiniert: 122-104 g/km; Effizienzklasse: C-A. Die angegebenen Verbrauchs- und CO₂-Emissionswerte wurden nach dem vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren ermittelt und in NEFZ-Werte umgerechnet. Zuzügl. Fracht je nach Model: 850,00 - 990,00€

4x in Ihrer Nähe

AUTOHAUS GRUBER

Autohaus A. Gruber OHG
Ihr starker Hyundai-Partner für die Region

<p>TRAUNSTEIN Gewerbepark Kaserne 10 Tel. 08 61 / 166 09 66</p>	<p>WASSERBURG A. INN Anton-Woger-Str. 9 Tel 0 80 71 / 9 32 00</p>	<p>MITTERGARS Dorfstraße 33 Tel. 0 80 73 / 4 37</p>	<p>WALDKRAIBURG Neutraublinger Str. 2 Tel. 0 86 38 / 42 40</p>
--	--	--	---



¹ Ein unverbindliches Leasingbeispiel der HYUNDAI Finance, ein Geschäftsbereich der Hyundai Capital Bank Europe GmbH, Friedrich-Ebert-Anlage 35-37, 60327 Frankfurt am Main. Verbraucher haben ein gesetzliches Widerrufsrecht. Nach den Leasingbedingungen besteht die Verpflichtung zum Abschluss einer Vollkaskoversicherung. Laufleistung p.a. jeweils 10.000 km, Kostenpflichtige Sonderausstattung möglich. Alle Preise inkl. gesetzlicher MwSt. und Überführungskosten. Angebot gültig bis 31.03.2022. ² Die Anzahlung kann Ihnen anteilig als BAFA-Prämie vom Bund erstattet werden. Diese ist gesondert durch den Leasingnehmer beim Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) zu beantragen und wird bewilligt, wenn die Fördervoraussetzungen vorliegen, zu finden auf www.bafa.de unter Energie – Energieeffizienz – Elektromobilität.



* Fahrzeuggarantie ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit: Die Hyundai Herstellergarantie mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie (3 Jahre für serienmäßiges Car Audio Gerät inkl. Navigation bzw. Multimedia sowie für Typ 2 Ladekabel und 2 Jahre für die Bordnetz-Batterie), 5 Jahre Lackgarantie (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft), 5 kostenlosen Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gemäß Hyundai Sicherheits-Check Heft. Die 5-jährige Herstellergarantie für das Fahrzeug gilt nur, wenn dieses ursprünglich von einem autorisierten Hyundai Vertragshändler an einen Endkunden verkauft wurde. Zudem 5 Jahre beziehungsweise für die Hyundai Elektro-, Hybrid-, PlugIn-Hybrid und Wasserstoff Modelle 8 Jahre Mobilitätsgarantie mit kostenlosem Pannendienst und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft). ** Ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit greift für den KONA Elektro, IONIQ 5 und IONIQ Elektro im Anschluss an die Hyundai Herstellergarantie zusätzlich die 3-jährige Anschlussgarantie der Real Garant Versicherung AG (Marie Curie Straße 3, 73770 Denkendorf). Die Leistungen der Anschlussgarantie weichen von der Herstellergarantie ab (Details hierzu für den KONA Elektro unter www.hyundai.de/garantiebedingungen), für den IONIQ Elektro unter www.hyundai.de/garantiebedingungen/ioniq5) und für den IONIQ 5 unter (www.hyundai.de/garantiebedingungen/ioniq5). Garantie für die Hochvolt-Batterie ohne Aufpreis: 8 Jahre oder bis zu 200.000 km (IONIQ Elektro, IONIQ Hybrid, IONIQ Plug in Hybrid, NEXO, KONA Hybrid) bzw. 160.000 km (KONA Elektro, IONIQ5, TUCSON Hybrid & Plug in Hybrid, SANTA FE Hybrid & Plug in Hybrid), je nachdem was zuerst eintritt. Für Taxis und Mietwagen gelten generell abweichende Regelungen gemäß den Bedingungen des Garantie- und Servicehefts.